3. Jahrgang. — No. 124.

#### Telegraphische Depeschen. liefert bon ber Uniteb Breb

#### Inland.

Renes Befiedlungsgebiet.

Spotane Falls, Baff., 26. Mai. Die laut Congregbeichluß ernannten Commiffare, welche mit ben Indianerftammen in ber Groken Colville-Refer= vation, nördlich von hier, wegen Landvertaufs zu verhandeln hatten, erzielten nach einem Monat ein Uebereinkommen. Danach merben berRegierung 1,500,000 Acres Land (etwas mehr als bie Salfte ber Refervation, mehr als boppelt fo umfangreich wie ber Staat Rhobe Island) gu \$1 ben Acre verfauft und gur Befiebelung eröffnet merben.

#### Badere Lebenbretterin.

Cerebo, B. Ba., 26. Mai. Bah: rend Mary Chilton, bie junge Tochter eines berporragenben Karmers und als Schullebrerin thatig, mit einigen Freunben Boot fuhr, gerieth bas Fahrzeug in einen Wirbel und folug um. Fraulein Shilton mar bie einzige in ber Gefell: fcaft, bie fcwimmen tonnte. Gie ergriff einen jungen Mann und ichwamm mit ihm an bas Ufer, bann holte fie auch ihre Gefährtin, bie icon zweimal untergefunten mar, und endlich ben zweiten Mann, ber fich an bas Boot flammerte. Sie ift natürlich jest bie Belbin bes Ta:

Bater und Cohn als Rebenbuhler.

Lewiston, Me., 26. Mai. Unmeit Bathes an ber Grand Trunt-Bahn, im außerften Weften bes Staates, tam es gu einer ichredlichen Tragodie gwischen Bater und Sohn wegen eines Frauen= gimmers. Wer Bittmer Jadion Olberfham und fein einziger 23jahriger Gohn waren beibe gleichstart in bie 18jahrige Jeannie Lancrarc verliebt, beren Bormund Erfterer ift. Aus bloker Gurcht veriprach bas Madden bem alten Olber= fham, ihn zu beirathen, verabredete aber nachher mit bem jungen eine Durchbrennerei. Der Alte fam jedoch hingu und richtete feinen Revolver auf feinen Cohn; bas Mabden marf. fich zwifden Beibe, erhielt einen Goug in Die Goulter und fclug noch beim Binfallen dem Alten Schiegeisen aus ber Sand. Letterer ergriff nun eine Mrt: fein Sohn hatte bereits bas Gleiche gethan, und bie Beiben fampften nun wie Tiger. Als fie icon Beibe folimm verwundet maren, glitt ber Alte in bem Blute bes Dabchens aus und fiel; in biefem Augenblid trennte ihm fein Cohn mit einem Arthieb nabeau-ben Ropf von ben Goul: tern und ber Tob trat fofort ein. Das Dabchen mirb auch taum mit bem Le: ben berontommen. Der junge Olber: fham ift entfloben. Alle Betheiligten find Bolgarbeiter, ber alte Olberfham mar Mutfeber.

### Berbrecherifder Angriff.

Reoria VII. 26. Mai. Mis fich bie Lehrerin Unna Gerber in Silton auf bem Beg nach ber Schule befand, murbe fie in einem einsamen Walbstrich von George Ditch, einem übelbeleumundeten Burichen aus Beoria, angegriffen. Gie gab ihm ihre Uhr und ihr Gelb unter ber Bebingung, bag er fie nicht weiter beläftige. Er verfprach bies, fiel fie aber furg nachher von Reuem an. In bem Rampf, ber fich nun entfpann, murbe bas Mabden furchtbar gefchlagen, und ihr alle Rleiber vom Leibe geriffen. Gin Wafchbar, ber fich in ber Rabe befanb, murbe burch ben Rampf aufgefchredt, und wie er burch bas Gebilch rannte. erichrad Ditch, ba er glaubte, es tomme Jemand zu Bilfe, und verschwand, Das Mabden foleppte fich noch bis gur nach: ften Wohnung, fie liegt im Fiebermahn und wird ichwerlich mit bem Leben Davontommen. Bemaffnete fuchen jest nach Ditch, um ihn zu Innchen.

### Unermunichter nüchtlicher Beind.

Memphis, Tenn., 26. Mai. Frl. Mary Bogelmann, eine Schülerin im Conman-Benfionat, murbe um Mitter: nacht burch Geräusch in ihrem Zimmer gewedt. Gie fprang auf und gundete bas Gas an. 3m felben Augenblid fprang aber ein vierftammiger Gin: brecher auf fie gu, prefte ihre Sandge= lente gufammen und befahl ihr unter Tobesbrohung, fich gang ruhig ju verhalten. Das Mabchen fampfte rafenb, machte ihren einen Urm frei und folug ben Ginbrecher zweimal in's Geficht zugleich alarmirte fie mit ihrem Gefdrei bas gange Baus. Der Ginbrecher ließ fie folieglich los und entfiob burch ein Kenfter. Mis alle Gefahr vorüber mar, brach das Mabden vollftanbig gufammen.

Berabe wie Mubere. Bine Bluff, Art., 26. Mai. Georgie Gin, Tochter eines dinefifden Baid ontels, bat fich wegen ungludlicher Liebe mit Morphium ju vergiften gefucht. Gie wird aber vielleicht gerettet werben. -Gleichzeitig nahm aber Bettie Smith in ber Borftabt Soboten aus bemfelben Grunde Rattengift und blieb tobt.

### angefommene Dambier.

Rem Dort: "Mder" von Bremen; "Beendam" von Rotterbam. Gan Francisco: "City of Beting von Hongtong und Potohama. Glasgow: "Anchoria" von Rem

Bremen: "Giber" von Rem Port.

### Betterber: ht.

für bie nächften 18 Stunden folgens bes Better in Minois: 3m Allgemeinen fon; aufgehellt im füblichen Illinois; Mittmoch warmer; Rordoftwinde, Die veranberlich werben.

#### Die Rechte unehelicher Rinber.

New Port. 26. Dai, Carolina A. Bunco ftarb 1886 in Rem Orleans und ihr einziger Rachtonime mar ein unebeliches Rind. Gie lebte früher hier unb machte hier ein Teffament, worin fie ihr ganges Bermögen ihren Brudern unb Schweftern vermachte. Aber ber Bor: mund bes unehelichen Rindes proteftirte auf Grund Der nem Dorfer Staats: gefete von 1858 und 1869, und Richter Batterfon gab geftern im Gupremegericht eine Entfcheidung ab, laut welcher bas Rind bas gange Bermögen erhalt.

#### Musland. Rirde und Speialismus.

Berlin, 26. Mai. Die papftliche Engytlita hat bier, mo bie Arbeiter= bewegung faft gang von ben Gocials bemotraten beberricht ift, nur geringe Aufmertfamteit erregt. Die Gocial: bemotraten find außerft hoffnungsvoll in Bezug auf die Fortidritte ihrer Bropaganda, und manche berfelben ermar: ten fogar, icon bei ber nachften Gene= ralmahl eine Mehrheit im Reichstag gu betommen. Uebrigens bat bie Engntlita auch bie reichere Claffe unter ben beut: ichen Ratholiten nicht gang gufriebenge= tellt, benn biefelben glauben, fie ermuthige die Arbeiterbewegung gu febr.

#### Reine Berighunna.

Berlin, 26. Mai. Neuerbings iff wieder eine Ungahl Betitionen an ben Raifer gegangen, worin berfelbe gebeten wird, fich mit Bismard auszuföhnen. Die Bitfichriften tommen hauptfachlich von Fabritantenbiftriften, wo befannt: lich die "maggebenden" Glemente befon= bers für ben Er-Rangler und feine ebes malige innere Bolitit fcmarmen. Der Raifer foll burch den Ton diefer Schrift: ftude, wie auch burch ben Inhalt, mels der auf eine Berabwurdigung feiner eigenen Autorität hinausläuft, febr verlett fein und fogar funf derfelben ber Staatsanwalticaft übergeben haben. Manche Diefer Betitionen find in Berfen abgefaßt.

#### Gefährliche Feuersbruuft.

Berlin, 26. Mai. Die Baraden bes 2. Ulanenregiments brannten beute nieber, und nur mit außerfter Unftrengung tonnte es bie Feuerwehr verhin= bern, bag fich bie Flammen auf bas gegenüberliegenbe Gebaube verpflamten. in welchem bie Runftausftellung ftatt= findet und viele ber größten europaifchen Meifter mit ihren Sauptwerten vertres ten find.

#### Der Beters'ide Binnenfee-Dampfer.

Berlin, 26. Mai. Die Unterneh-mungen bes herrn Ostar Bochart, melder früher gur beutschen Emin Bafcha-Bilfs-Erpedition gehörte, finden Un= Mang und Unterftugung bei ber Regie: rung, und man glaubt, bag ber Raifer aus feinen Privatmitteln gu ihrer Forberung beifteuern werbe. Berr Bochart will einen fleinen Dampfer für ben Bictoria=Vipanzalee bauen und augerdem einen Schiffsbauhof an biefem Gee er= richten. Gegenwärtig find etma 100,000 Mart für biefen 3med verfügbar, melde non ben Remunderern bes Dr Garl Beters gejammelt murben. Es werben auch beutiche Sandwerter mit ber neues ften Expedition nach Oftafrifa geben.

### Musftellung und Raffentampf.

Bien, 26. Mai. Die Differengen wifden ben Deutschen und Czechen in Brag mabrend ber Musitellung treten mit einer Seftigfeit ju Tage, welche Schlimmes befürchten läßt. Die Gges den gebrauchen nur bas Bappen und bie Farben ber bohmifden Rrone, mabrend die Deutschen ihre Saufer und Clublocale in ben Farben Defterreichs. alfo fcwarzgelb, beforirt baben. Beibe Raffen ftellen auch ben gefelligen Bers febr miteinanber gang ein, und ben beutiden Beamten merben burch bie Gges chen, welche auf bem unbedingten und allgemeinen Gebrauch ber bobmifchen Sprache bestehen, viele Berlegenheiten peruriacht.

Uebrigens gieht bie Musstellung, welche völlig czechifden Charatters ift, viele auswärtige Befucher an, barunter auch Ameritaner, und enthält viele für Amerita intereffante Gegenstanbe, na= mentlich auf bem Bebiete ber Glas: und Porzellan-Runftmanufactur, beren Erzeugniffe ja in großer Menge vom Rarlsbaber Diftritt nach ben Ber, Staa: ten ausgeführt merben, fowie auf bem Gebiete ber chemifchen Runftinduftrie, welche nirgends höher gebracht worden ift als in Bohmen. Der Raffenftreit hat augenblidlich wenigstens feinen tumultarifden Charafter und beein: trächtigt bie Musftellung nicht weiter, aber bie Spannung fcheint gu einem

#### dronifden Hebel ju merben. Rampf mit einem Bahnfinnigen.

Wien, 26. Dai. Aus Rarlsbab wird gemelbet: Gin Befucher ber Eprubelquellen murbe gestern fruh ploglich mahnfinnig. Er fletterte bas Dach eines Baufes binauf, feuerte mehrere Schiffe auf bie Botigei, welche ihn aus feiner gefährlichen Stellung entfernen wollte, und vermundete zwei Polizisten. Schließlich murbe auch bie Feuerwehr gu Bilfe gerufen, legte ihre Leitern an bas Daus und gelangte gludlich an ben Ras fenden heran, welcher bann übermaltigt und nach bem Sofpital gebracht murbe.

### Barnell und "Ritty".

London, 26. Mai. Das Gericht hat die Scheidung ber Frau D'Shen von ihrem Gatten gu einer unbebingten ges macht, und man erwartet, balbigft bie Ungeige von ber Berbeirathung ber Ge-ichiebenen mit ihrem Leiterhelben Barnell

#### Gin mufteriöfer gall.

London, 26. Mai. Bu ben anfto: Bigften Folgen bes Bierherftromens ruf= fifcher und fonftiger Auswanderung gehört auch die Bunahme bes Gaffendir= nenthums. Regent Str. und andere Bertehrsmege find bavon in einem Grade behelligt, welches die localen Ge= fcafteintereffen bebenflich fcabigt, und bie meiften betr. Frauengimmer tommen aus Bolen und Rugland. Bie man bort, fteben Diefelben nur im Dienfte von Unternehmern, welche ihnen Sungerlöhne gahlen und ihren Berdienft ein= Immer mehr ichwillen bie Reihen bieferUngludlichen an. Die Geichafts= leute an Regent Str. haben eine Gingabe an bie Behörben um Unter: brudung biefes Gemeinschabens gerich=

Roth und Brofitintion.

#### bingielende Beifungen erhalten. Bortnaiefen und Englander.

tet, und bie Polizei hat auch bereits ba:

London, 26. Mai. Die miberipre: denben Angaben über bas englifch= portugiefifche Gefecht in Gubafrita fuh: ren jest zu dem Glauben, bag man es mit zwei verschiedenen Gefechten zu thun habe. Die "Times" gibt fich noch immer ber Hoffnung bin, bag biefe Dighelligfeiten bas Quitanbetommen befriedigen= ber Beziehungen gwifden Großbritans nien nicht verhindern werden.

#### Der frante Bring von Bales.

London, 26. Mai. Richt in Grippe, oubern in entgundeten Beinabern beteht bas Sauptleiben bes Bringen von Er hatte ichon einmal por zwei Bales. Jahren fehr baran gu leiben. Es ift ihm mäßige Lebensweise und Rube an:

#### Die Inden geben - bas Gelb and,

St. Betersburg, 26. Die reichen fubifchen Raufleute bier beabfich= tigen alle, bas Beifpiel ihrer Collegen in Mostan zu befolgen und bie Stadt gang ben Ruffen gu überlaffen. Gie fuchen all' ihr ausstehendes Gelb eingutreiben - jum großen Difbehagen threr ruffijden Schuldner, von benen wohl viele infolge beffen Banterott machen muffen. Ituf folche Beife zieht fich eine Maffe Brivatcapital von Rugland meg nach Berlin, Baris, London und ande: ren Blaben. Die Polizei thut alles Magliche, um bie Bewegung gum Stehen gu bringen, jedoch ohne Erfolg.

#### Auffände in Brafilien.

Baltimore, 26. Mai. Capt. Richard 3. Rorth, Befehlshaber ber Barte Baltimore" und feit fehr langer Beit im Raffeehandel mit Brafilien thatig, tam gestern Abend wieber bier an und ergahlte, daß unter ber Bevolterung von Brafilien weitverbreitete Ungufriedenheit mit ber republitanifchen Regierung herriche. Unmittelbar vor feiner Abfahrt von Rio, fagte er, fei bie Aufregung bafelbit fo groß gemefen, bag man Unheil befürchtet habe. Bejondere Berftimmung habe es erzeugt, bag bie einen Schug in's Berg. Derfelbe ftanb neue Regierung bie Steuern auf Gigen= thum und gerfonliche Effecten erhöhte, und gwar megen Erhöhung ber Behal= ter ber öffentlichen Beamten. Die Bes polferung in bemienigen Theil bes Panbes nach bem Rio Granbe bin, wo bas meifte Gigenthum ben Englanbern gehort, brude gang offen ihr Migfallen an bem neuen Regime aus. Cammt. liche auswärtige Geschäfte feien gezwun= gen, einen einheimifden Buchführer jum Beiten ber Regierung beim Gin= treiben von Steuern gu halten. Das Bolt murbe es gerne feben, wenn bie Tochter bes entthronten Raifers, 3jabella, wieder ben Thron beftiege. Sandel mit ben Ber. Staaten fei im Bunehmen, werbe aber burch ben Rud: gang im Berth bes brafiliiden Gelbes erheblich beeintrachtigt. Das Gelb: fieber graffirt gegenwärtig in Braafilien furchtbar.

### Bedrängte Miffionare.

Changhai, 26. Mai. Die drift: lichen Diffionen in Nanting find von Gingeborenen angegriffen und ausge= plündert morben, und bie Infaffen tonnten faum ibr Leben retten. Die pon gebeimen Gejellichaften gefdurte Bewegung gegen bie Muslander hat an ben Bertragshafen Beueruhigung hervor: gerufen. Dbwohl ber Regierung, viel baran gelegen ift, biefe Bewegung gu unterbruden, vermag fie es nicht.

### Telegraphifde Rotigen.

- Der Bar hat gur Grinnerung an ben Befuch feines Thronfolgers in Gis birien ben bortigen Berbannten gmei Drittel ber Strafzeit erlaffen; auch foll bie Lage ber Berbannten, bie fich gut aufgeführt haben, verbeffert werben.

- In St. Betersburg murben 46 Officiere verhaftet, weil fie bie Degra= birung bes Groffürften Dichael fan: läftlich beffen beimlicher Beirath) ungun= ftig zu fritifiren gewagt hatten.

- Gine Sochverrathstlage gegen bie Officiere Tripone und Turpin macht jest in Frankreich Auffeben. Tripone hatte angeblich ber Armftrong'ichen Gemehr: fabrit, bei welcher auch bie Frangofen einige Bestellungen gemacht hatten, raudidwades frangofifdes Bulver geliefert, und gegen Turpin, ber biefe Befoulbigung ausgesprochen hatte, merben Gegenbeschulbigungen erhoben. In ber frangofifden Rammer erflarte ber Rriegs: minifter, ber Sochverrath gefährbe teis nesfalls bie nationale Bertheibigung.

- Es follen neuerbings wieber 100. 000 Pfund Opium aus Ching- nach ben Ber. Cfaaten eingeschmunggelt worben fein, woburch ber Opium-Ring einen Reinprofit wan \$1,200,000 erzielte (ber Boll auf Opium beträgt \$12 pro

Wiffenschaftliche Autorität wider fpricht dem Bestandnig des Ungeflagten.

Gine recht mufteriaje Gefchichte fam beute gur Renninig ber Beamten ber Dit Chicago Ave. Station.

Der Unitreichermeifter gambben, Do. 95 Dit Chicago Aver, hatte bis vor Rurgem einen Mann Ramens Seffel: grun in Dienften. Ungeningende Lei: tungen führten ju Deffelgruns Ent: laffung, herr Lambben gestattete ibm indeg, da ber Entlaffene mittel= los mar, in einer an feinen Stall grengenden Salle ju ichlafen.

Western Abend ward Beffelgrun, beffen Benehmen wohl nicht gang mufter: haft gemefen fein mag, ber weitere Aufenthalt in Lambbens Saufe unterfagt und heute fruh murbe eines ber merthvollen, in bem Stalle befindlichen Bferbe mit einer flaffenben Bunbe im Sinterichenfel angetroffen. Dan muth: maßte fofort ein Radewert Beffelgrung und Boligift Guftavion bon ber Larra: bee Str. Station machte fich auf Die Suche nach ihm. An der Clubourn Ave. wurde ber Beamte bes jungen Mannes ansichtig und erhielt, als er ihn birect ber bobenlofen, ihm gur Laft gelegten Robbeit beschuldigte, Die Antwort: "Ja, bas Thier hat mir aber auch gu viel zu ichaffen gemacht."

Der Rall lag foweit alfo gang flar. bis heute Bormittag ber befannte Thier: argt Dr. Quitman, von 257 Dearborn Mve. jur Behandlung bes Thieres ber: angezogen murbe und auf's Beftimmteite behauptete, bag bie Bunbe unter feinen Umftanben von einem Defferftich, fon: bern unbedingt von einem Buffclage, ben ein anderes Pferd dem Thiere versetht habe, herrühren musse. Das eventuelle Geständniß he elgruns könne ihn in seinem Urtheil nich beeinflussen.

Wan darf unter bajen Umständen mit Recht auf den Ausgang des Processes

gespannt fein.

#### Lebensmube.

Gin 50 Jahre alter Arbeiter Mamens Ragloff, Dane von Geburt, machte geftern feinem Leben in bem Rofthaufe Ro. 48 23. Indiana Ave. ein Ende, inbem er eine Bortion Arfenit gu fich

Rafloff wor por einigen Monaten aus Brighton Bart getommen und hatte fich feit ber Beit vergeblich bemuht, Ur= beit gu befommen, ba er frantlich mar. Man fand in feinem Bimmer eine Buchfe mit Gift und einen Brtef. In letterem theilte Ragloff feinen Freunden und Be: fannten mit, bağ er burch Mittellofig= feit und anbauernde Rrantheit jum Gelbstmorb getrieben worben fei.

Der an ber Gde von 66. und Day Str. mobnhafte Tunder Francis Friburg tobtete fich heute Morgen burch im 33. Lebensiahre.

### Heberfahren.

Jurgen Banfen, ein 32 Jahre alter Mafchinift, iprang geftern an ber Ba= banfia Str. - Rreugung von einem Fracht aug ber Northwestern Bahn, fiel babei unter bie Raber und murbe auf ber Stelle getobtet. Sanfen wohnte im Baufe Do. 130 BB. Suron Str. Die Leiche murbe nach Rlaners Bestattungs. Anftalt, 186 Milmautee Ave., gebracht.

Bahrend ber 15 Jahre alte John Dren, beffen Eltern in Ro. 629 Muftin Mve. wohnen, fich geftern eine freie Fahrt auf einem Buge ber Ban-Bandle Bahn verichaffen wollte, fiel berfelbe amifchen die Raber. Gein lintes Bein murbe babei fo gerquetfcht, bag mabr= fceinlich bie Umputation beffelben noth: wendig merden mirb.

### Telegraphijde Rotigen.

Bwei Manner tamen Abends in bie American Expreg Office gu Carroll, Ja., tnebelten einen bort Ungeftellten Ramens Matterns, raubten bie Gelb. faffe und verfdmanben.

- General Gorbon hat als Befehls: haber ber Bereinigten confoberirten Beteranen einen Mufruf gum Beften bes Jefferion Davis Dentmals erlaffen.

Die 16jahrige Tochter bes ange: ehenen Farmers James Garret gu Athens, Ga., vergiftete ihren Bater mit Rattengift, weil berfelbe fie wegen einer Bufammentunft mit ihrem Lieb: haber ausgepeiticht hatte.

+ Das Bundes Obergericht hat ents chieben, bag bas im letten Congreg angenommene Originalgebinde : Gefet verfaffungsmäßig ift und in allen Staa: ten, in benen Probibitionsgefebe angenommen wurden, ohne Beiteres ju Rraft besteht.

- Die große Boftoner Schuhfirma Potter, White & Bayley hat mit etwa einer Million Baffiva fallirt. Coubbanterotte icheinen überhaupt augen: blidlich an ber Tagesorbnung zu fein. - Das Glenb unter ben die Stabt

Berlin paffirenden ruffifden Juden wird als granzenlos und als förmlicher öffentlicher Standal bezeichnet. - Die papftliche Encyclita über bie

sociale Frage foll in erforderlichen lebersetungen an bie Arbeiter aller Lander vertheilt werden. Der Bapft hat Auftrag gegeben, ihm alle Zeitungs: commentare barüber zuzusenben, na-mentlich bie von englischen und amerita-nischen Blattern. Außer Kaifer Bilbelm haben auch Raifer Grang Jofeph und Brafibent Carnot ben Bapit zu ber Encyclifa beglüdwünfct.

#### Unangenehme Folgen einer Aneip. tour.

Wohin der Befit f. g. pifanter

Photographien führen fann. Der befannte Plumbermeifter Chas. Schufter von 245 Bells Str. ift ein bergensguter Menich, folange er nuch: tern ift, und erfreut fich bann allgemeis ner Achtung, er hat aber ben fehr gros Ben Tehler, bag er von Zeit gu Beit eine "fcwere" Bierreife unternehmen muß und fo lange biefe bauert, hat's "geichellt" bei ibm.

Seine Gattin, eine überaus fympa: thifde Ericeinung, muß bann unter ben Launen ihres herrn und Meifters nicht wenig leiben und es ift ihr mahrlich nicht übel ju beuten, bag fie ihm in ber verfloffenen Racht, als er mieber einmal nach langerer Abmejenheit in mehr als rofiger Stimmung Ginlag in bie Bob= nung begehrte, benfelben permeigerte. "Charlie" murbe heftig und laut und ichlieflich verhaftet.

Damit ware es allerbings bei einer in Chicago nicht außergewöhnlichen Affaire geblieben, welche an und fur fich nicht viel auf fich gehabt haben murbe, wenu bie bofen Boligiften nicht bei ber por= fcriftemäßigen Durchsuchung ihres Urreftanten ein Badet Photographien gefunben hatten, beren Gujets gerabegu fcan: balos genannt werben muffen.

Muf Grund bes Befibes biefer Bilber murbe eine bejonbere Untlage gegen ihn erhoben, und Schufter mußte es fich gefallen laffen, beute frub pon Richter Reiften unter \$600 Burgicaft geftellt gu merben. Gine gweite Burgichaft murbe megen unordentlichen Betragens über ihn verhängt.

#### Theure Spagierfahrt.

Joseph honners in Schwulitäten.

Gine theure Spagierfahrt machte ge: ftern ber unternehmungsluftige Jofeph Sonners. Joseph brannte icon längft por Begierde, fein Talent als Rutfcher gu bethätigen, ba ihm aber fataler Beife bas biergu nothige Befahrt noch immer nicht gur Berfügung ftanb, fo entichlog er fich gestern furger Sand, bas bem Berrn B. B. Beder gehörige Pferd und Buggy, welche unbewacht vor einem Saufe an der Milmautee Mue. ftanben, gu einer Fahrt burch bie Stadt gu benuten.

Der Gaul mar ihm indeg nicht feurig genug, und jo bearbeitete er benfelben berartig mit ber Beitiche, bag nach einer etwa zweiftundigen Fahrt bas arme Thier mit Blut und Schaum bebedt mar und fich taum noch auf ben Gugen balten tonnte. Der Boligift DeCarthy erhob fobann an ber 2B. Indiana Str. Ginfprache gegen fein graufames Thun, erhielt aber als Antwort einen Golac mit ber Beitiche. Sierauf verhaftete ber Blaurod ben Rutider und brachte ibn nebft Fuhrmert trot heftigen Biderftan= Chicago Ave. Dort ftellte fich bann ber mahre Sachverhalt heraus und Richter La Buy verbonnerte ben vertommenen Rerl heute Bormittag zu \$70 Strafe und ben Roften.

### Rur nicht blode.

Richter Altgelb nahm beute Bormit= tag ben Brocen bes Gr-County-Com= miffars Dan Bren, booblerijden Un= gebentens, auf, in welchem Bren bas County auf Herausgabe von \$480 ver= flagt, die ibm für feine "eminenten" Dienste aus bem Jahre 1886 her noch autommen follen.

Die "Abendpoft" hat mehr Lefer and folg lich auch mehr fleine Anzeigen, ale alle ander ren beutichen Zeitungen Chicagos gufammen

### Quej und Reu.

\* John Allen befannte fich heute Bor: mittag vor bem Tribunal bes Richters Rettelle bes Ginbruchs foulbig unb murbe baraufhin ju einem Jahr Bucht: baus perurtheilt.

\* Glara Sherman, eine Bewohnerin ber "Levee", wurde heute in einem Streit über ein Quart Bier von ihrer farbigen Freundin Mary Charp in ber Rabe ber Clart und Bolt Gtr. ber: magen in ben Ruden gestochen, bag fie in ichmer verlettem Buftanb nach bem County-Bofpital geichafft werben mußte. Die Schwarze murbe verhaftet.

\* Frau Janen Torren verungludte gestern in Lehmans "Fair" inbem fie mit bem Buß in einer Matte bangen blieb, gu Boben fturgte und fich bie Rinnlade brach.

\* Der Gaftwirth John S. Dalton, von 431 R. Clart Str., mußte heute auf Berffigung Richter Rerftens wegen Uebertretung ber Mitternacht = Berord: nung \$20 Strafe gahlen.

# August Aboul, ein etwa 13jahriger Junge, wurde heute burch Richter Rer: ften auf fechs Monate einer Befferungs Auftalt überwiesen, weil er fich bereits feit langerer Beit obbachs: und beichaf: igungslos in ben Stragen herumtreibt. Die Mutter Mugufts foll an ber Frant: lin Str., nabe Rorth Ave., wohnen.

\* Der Ro. 115 Montana Str. wohn: hafte B. B. Coonen wurde heute Bor: mittag von Richter Robbins um \$50 geftraft, weil er am gestrigen Tage in Grand Eroffing Frauen und Deabden auf ber Strafe in gemeiner Beife beleis digt hatte.

Lefet bie Sonntags-Beilage ber "Abendhoft".

Sept 35 -1

#### In folimmer Lage.

"Walking Delegate" und fein Behülfe bei ber Zerftorung fremden Eigenthums ertappt.

#### Die Union giebt fich von benfelben gurud.

Richter Robbins von Syde Bart über: pies heute zwei Danner unter je \$500 Burgicaft bem Criminalgericht, welche beidulbigt werben, werthvolle Solg: arbeiten im Innera bes Reubaues Ro. 4245 Grand Boulevarb mit Urt und Stemmeifen gerftart gu haben. Der Gigenthumer bes Gebaubes, Berr G. I. Dunn, icatt ben angerichteten Scha: ben auf \$300.

Die Uebelthater find Frant Don: nelly, "Balting Delegate" einer Berbin= bung ber organifirten Bimmerleute und ein anderer, melder fich der Boligei ge= genüber Dle Dlfon nennt. Das Bebaube murbe burch ben Architetten 3. B. Arnold errichtet. Arnold fowie andere Contrattoren in ber Nachbarichaft befcaftigten angeblich "Scabs", bie neun Stunden arbeiten und aus biefem Grunde ericbien Donnelly von Beit ju Beit, um bie bort arbeitenben Leute für Die Union gu gewinnen. Er murbe mebrere Dale abgewiesen und blieb ichlieglich meg.

Ingwischen machten bie an bem Bebaube beschäftigten Arbeiter bie Ent: bedung, bag irgenb Jemanb nachtlicher Beile ihre Arbeit vernichte. Es murbe um polizeiliche Bewachung nachgefucht und biefelbe auch jugefagt. Gines Tages ericien Dle Dlefon und frug um Arbeit nach, boch ba man in ihm einen Berbun= beten Donellys vermuthete, murbe ihm bie Unftellung verweigert.

In ber Racht vom 22. jum 28. bs. Mts. murben Donelly und Olfon in bem Bebaube abgefaßt, mabrenb fie mit ber Berftorung bes Solzwertes beschäftigt waren. Es entfpann fich ein verzweis felter Rampf, boch bie beiben murben folieglich durch vorgehaltene Revolver eingeschüchtert und nach ber Station in Syde Bart transportirt.

Um anberen Morgen ericien D'Connell, ber Brafibent ber Carpenter-Union, und ftellte Burgicaft für bie Berhafte: Rachdem heute jedoch ber That: bestand festgestellt worden mar, jog D'Connell bie Burgichaft gurud, und beibe Angeflagte mußten Quartier im Befängniß begieben.

#### Countyrathe-Sikung.

Bevorftehende Untersuchung gegen einzelne Mitglieder.

Sammtliche Mitglieder bes Countyrathe erhielten geftern vor Schlug ihrer Sibung burd einen Bailiff bes Rrimis nalgerichts Borladungen zugeftellt, laut welchen fie heute por ben Groggefchmo: renen ju ericheinen haben follten.

Die Countyvater, von benen viele an einem foulbbelabenen Gemiffen gu franten fceinen, mochten zwar fo etwas erwartet haben; bennoch maren fie nicht menio bestürzt, als ihnen bie ermahnten Schreiben eingehanbigt wurden. Befanntlich hatte General Lieb bereits vor langerer Zeit gebroht, bie Aufmertfamteit ber Groggeschwore: nen auf gemiffe "Rrummbeiten" lenten gu wollen, welcher fich mehrere Mitglie= ber ber County-Berwaltung foulbig ge= macht haben follen. Dan glaubte jeboch bie Ungelegenheit bereits wieber einge: fclafen, baber bie unangenehme lebers rafdung, welche fich bei Buftellung ber Borladungen auf vielen Gefichtern bes mertbar machte. Natürlich wollte teiner millen, um mas es fich banbele und auch Staatsanmalt Longeneder nebit feinen Gehilfen hullten fich geftern Abend in geheimnikvolles Schweigen. Rach Un= ficht bes Brafibenten Smithfolle es fich um Untlagen gegen bie Commiffare Thomas und Flemming breben.

### Un das Criminalgericht verwiefen

William Doung, welcher, wie fich unfere Lefer entfinnen werben, am verfloffenen Freitag Abend ben Suthandler Joj. Sutcliffe in beffen' eigener Bob: nung, 2306 Cottage Grove Ave., in an: geblich rauberifder Abficht überfiel und mit einem Stud Gartenfclauch nieber= guichlagen versuchte, wurde heute bem Boligeirichter Bradwell vorgeführt. Doung verzichtete auf ein Borverhor und murbe in Folge beffen unter \$800 Bürgschaft bem Criminalgericht über= miefen.

#### Gelbfimordberfuch einer 3rr. finnigen.

Gin Mabden, Ramens Mary Billis ams, machte ben Beriuch, fich von ber Dearborn Str. : Brude in ben Rlug hinab gu fturgen, blieb inbeg mit ihren Rleibern an einer eifernen Bergierung bes Gelanbers hangen und fonnte von Baffanten gerettet werben. Dan brachte bie Gelbitmordcanbibatin nach bem grren: hofpital, wofelbit feitgettellt murbe, bag übermäßiger Morphiumgenuß ihren Geift gerüttet bat. Mary biente früher im Saufe 2929 State Str.

#### 3m Berhältniß ju ihrer Berbreitung rechnet ie "Abendpofi" die niebrigften Anzeigege bühren in Chicago.

### Berhangnifvoller Sturg.

Dan Quinlan, ein am Beftenbe ber

Sarrifon Str. : Brude befchäftigter Rob: enverlader, fiel gestern Abend mabrend ber Arbeit aus einer Sobe non 25 Fuß berab und brach das Genick. Der Tod erfolgte augenblicklich. Quinlan war 40 Jahre alt, unverheirathet und wohnte in Ro. 122 BB. harrifon Str.

#### Unglüdliche Chen.

#### Die Leidensgeschichte zweier frauen.

Rach einer nur jechs Monate mabrens ben Che hat es die in Ro. 4438 Cottage Grove Ave. wohnhafte Frau Garab Dliphant für nothig befunden, auf Los fung ihres ehelichen Berhältniffes angutragen und zu biefem 3mede reichte fie heute Bormittag eine Scheidungsflage

Sarahs Chegatte ift ein "Blumber" und fpielte nur bie erften brei Bochen nach ber Sochzeit ben Bartlichen. Dann begann er feine junge Frau ju mighans beln und feste fie gleichzeitig in Erftaus nen über die toloffalen Quantitaten von Spirituofen, die er in fich aufzunehmen im Stanbe mar.

Gines Conntags Abends, im Dezems ber v. J., als "Tom" beinahe die gange Racht ausgeblieben mar, machte fie ihm fcudterne Borftellungen und fagte, es mare doch beffer, wenn er ju Saufe bliebe, als fich in Birthshäufern aufque halten. Darüber murbe er muthenb, warf fie auf bas Bett und fprang mit beiben Rnieen auf fie. Garah verließ am anderen Morgen bas Saus, tehrte jedoch nach 3 Tagen gurud, ba er vers fprad, fie niemals wieber ichlecht gu be= handeln. Das Baar aber batte einen fechsjährigen Rnaben aus erfter Che. welcher die mutterliche Autorität nicht

anertennen mollte. Ginmal, im Februar, batte berfelbe feine Rleiber mit Strafentoth befdmust und als Frau Garah ihm beshalb einen Bermeis gab, betam fie wieder Brugel von ihrem Gatten. Gpater ließ fie ihn wegen Dighandlung verhaften, was ihn \$100 toftete. Dliphant foll ein Ber= mogen von \$14,000 befigen und bie Frau verlangt außer ber Scheibung ans

ftandige Mlimente. Ein ähnliches Eremplar von einem Chemannn fcheint ber Raminfabrifant John G. Crate gu fein, beffen Gefchafts: lotal fich in No. 229 Ban Buren Str. befindet. Much feine Frau beantragte heute die Scheidung und gmar ebenfalls wegen Graufamteit. Crate hat wegen Mighandlung feiner Rinder fcon gu verichiedenen Malen mit bem Boligeis richter zu thun gehabt und es wirb feis ner Gattin beshalb nicht ichmer merben, ihren Zwed zu erlangen. Das Paarift feit Juli 1886 verheirathet und lebt feit

Dai b. 3. getrennt. Da Crate mobibabend ift, erlief Rithter Sorton einen Ginhaltsbefehl, um ihn gu v erhindern, fein Gigenthum gu veräußern .-

### Bollte Stiefelpuger werden.

Der neunjährige Theobor Sartmann, welcher am 19. Mai feine elterliche Bohnung, 5227 Biffop Str., verließ und feitbem verschwunden war, murbe gestern Abend gegen 12 Uhr von einem Boligiften an ber Ede ber Armitage und California Ave. aufgefunden und beute fruh feinen erfreuten Eltern gurudgegeben. Der Junge lief von gu Saufe meg, um fich gum Schuhputer und Zeitungsjungen auszubilden.

Ohne Zeitberluft tann Jebermann auch in ben entfernteften Ctabttheilen eine fleine Ungeige für Die .. Abenboott" aufgeben. Wine ber 56 Annahmeftellen ift Jedem nahe ffenng.

### Das tugendhafte Cicero.

Faft fammtliche tugenbhafte Burger unferes Borftabtchens Cicero hatten fich gestern Abend zu ber außerorbentlichen Berfammlung bes Gemeinberaths in Muftin eingefunden, weil fie einen gebars nifchten Befchluß gegen bie "Chicago Racing Affociation", welche bort, im Biberfpruch mit bem muderifchen Town: Ordinangen, mahrend ber Wettrennen "Beiftiges" vertauft, burchgeben gu feben munichten. Der Prafibent bes Gemeinberaths, herr Rothermel, rieth jedoch von allen voreiligen Beschluffen ab und verfprach gegebenen Falls an ber Spite ber bewaffneten Macht von Auftin und Cicero bem Schnapsverfauf ein jahes Enbe gu bereiten.

### Ruhe ift die erfte Burgerpflicht.

Der Grocer Charles Steibe und fein Cohn John, von No. 321 Clybourn Ave., ftanben beute bes thatlichen Un= griffs auf ihren Sausherrn, John Bieland von 517 Wells Str., angeflagt, por dem Polizeigericht ber Oft Chicago

Ape. = Station. Der Streit fanb am Samftag Abend ftatt und mar über Miethebifferengen entitanben. Rach Unborung ber beiber= feitigen Rlagen ichien ber Gerichtshof mohl ju ber Ueberzeugung gelangt gu fein, daß beibe Barteien nicht gang fculblos an bem baglichen Bergnugen gewesen fein mogen und entlieg die Uns geklagten unbeftraft, legte ihnen aber eine Friedensbürgschaft von je \$300 auf.

### Leidenfund.

Gin Polizift fand geftern Abend am Fuß ber Randolph Str. ben Leichnam eines unbefannten, etwa 40 Jahre alten Mannes, welcher ungefähr 3 Bochen im Baffer gelegen hatte und bann an's Ufer gespult worben mar. Derfelbe mißt 5 fuß 7 Boll, ift traftig gebaut und hat hellbraunes Saar, fowie einen Schnurrbart von der gleichen Farbe. In den Rleibern fanden fich \$5.75 und

Muger ber "Rem Gorter Straifgeitung" hat fein beutich-ameritanifches Mart fo viell fleine Anzeigen, wie die "Chenbon".

eine filberne Uhr.

# Abendvoft.

Ericeint taglid, ausgenommen Sonntags. Gerausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. 181 Bafbington Str ..... Chicago. Lelephon Ro. 1498 und 4946.

Preid jebe Rummer 1 Cent
Bre & ber Conntagebeilage 2 Gents
Onrd unfere Trager frei in's haus geliefert wochentlich
Pelielich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. S3.00
3atrlich nach bem Auslande, portofrei \$5.00

Rebafteur: Frip Glogauer.

## Unbegreiflich für ben Laien-

Das Driginalgebinbe-Befet bes lets ten Congreffes ift vom Bundes- Dbergericht, wie allerdings ju erwarten mar, für verfaffungsmäßig und rechtsgiltig ertlart worben. Es bestimmt befannt: lich, bağ bie Gingelstaaten bie Ginfuhr beraufchenber Getrante aus bem Muslanbe ober aus anberen Bunbesftaaten auch bann verhindern tonnen, wenn bie Waaren im urfprlinglichen Bebinbe geblieben find. Cowie eine Labung be: raufdenber Getrante bie Grengen eines Staates überichreitet, in welchem bie Brobibition eingeführt ift, barf fie von ben Staatsbeborben beichlagnahmt unb gerftort werben. Comit fann fich ein Burger eines Probibitionsftaates nicht einmal für feinen eigenen Gebrauch Bier ober Bein von außen ber tommen laffen!

Es wurde behauptet, bag biefes Ge: fet gegen bie Berfaffung verftoge, weil ber Sandel zwischen den einzelnen Bunbesftaaten frei bleiben muffe, und ber Congreft fein ausschlieftliches Recht que Regelung beffelben nicht an bie Gingel: ftaaten abtreten burfe. Doch bas Obergericht ertlart, bag bie Bunbesperfaffung ben Freihandel gwifchen ben Bundesftagten nicht eingeführt habe. Derfelbe bestehe vielmehr nur inbirect, infofern lebiglich ber Congreg, nicht aber ürgend ein Gingelftaat, ihn beidranten ober aufheben tonne. Go: lange ber Congreg von feinem Befdran: tungsrechte teinen Gebrauch macht, ift ber zwischenftaatliche Freihandel bie allein gefehliche Ginrichtung, aber von bem Augenblide an, wo es ber Congreg für gut befindet, Schranten gu errichten, bat befagter Freihandel gu bestehen aufgehört. Ghe alfo ber Congreß ben Staaten Jowa Ranfas u. f. w. bie Erlaubnig gab, bie Gin= juhr beraufchenber Betrante aus anbe: regt Staaten ober aus bem Muslande gu verbieten, burften fie ein foldes Berbot nicht erlaffen. Gie thaten es aber ben: noch, und trogbem murbe biefes - mob perftanben rechtswidrige! - Berbot iviort rechtsträftig, als ber bongreg unchträglich bie nothwendige Erlaubnig ertheilte. Es jei nicht noth: wendig, behauptet bas Obergericht, bie früher umgestoßenen Gefebe nochmals burch die Legislaturen ber betreffenden Staaten annehmen gu laffen, benn bie Binberniffe, Die fruber ihrer Boll: ftredung im Bege ftanben, feien burch bas Driginalverpadungs = Bejes bes

Congreffes beseitigt worden, und bas

genuge vollftanbig. Da bieduslegungen, welche bas Bunbes Dbergericht ber Berfaffung gu geben geritht, bie allein mangebenben find, fo barf fich ein Laie nicht erlauben, an ihnen gu mateln. . Deffenungeachtet wird die Entscheidung, daß auch ber zwifdenftaatliche Freihandel nicht burch bie Berfaffung geschütt ift, sonbern nur von ben Launen bes Congreffes abhangt, mandes Ropfichitteln perurfachen. Denn biefer Freihandel ift, wie felbit bie perbiffenften Bochgollner gugeben, bas feftefte Bollmert ber Union. Gr fcmiebet bie einzelnen Bunbesftaaten beffer gufammen, als jebe anbere Ginrichtung. Go lange ber taltefte Dor: ben mit bem warmften Guben, entferntefte Beften mit ben öftlich= Uferstaaten in unbeschränktem hanbelsverfehr fteht, fann trop ber enormen Himatifchen Unterschiebe fein gefährlicher Gegenfat auftommen. Der zwischenstaatliche Freihandel hat bie Bunben bes Burgerfrieges fo über= rafcend schnell geheilt und ift bas wirt: famite Wegenmittel gegen bas Gift, bas beute bie meftlichen Bauernbund- Demagogen in ben Bunbesforper einführen. Benn ber ameritanifche Burger von Maine bis Californien und von Dafota bis Texas reifen tann, ohne irgendmo burd Bollmachter aufgehalten gu merben; menn er auf ber Gifenbahn von einem Staate in ben anberen gelangt, ohne bie Grengüberfchreitung gewahr ju werben; wenn er feine Baaren ohne Beläftigung nach allen Theilen des Landes verjenden taun, fo wirb ber Ginheitsgebante in ibm gerabezu unausrottbar. Das Gefahl, bat bas Land "auf emig unge-theitt" bleiben muffe, geht ihm in Fleifch und Blut über. Er fann die Bortheile ber Ginheit fogujagen mit Banben greis fen und wird ein begeifterter Freund ber Ituon, weil er ihre prattifden Gegnungen mahrnimmt. Am Materiellen bangt ellen fichließlich ber Menfch inniger, als auf Jbealen, und felbit die Baterlands: iche wird burch Geschäftsrudsichten fehr

Wie wirb es nun merben, menn "ber Weften" im Congresse Die Oberhand er: hatt und bie beschräntten Partifulas riffen aus ben Beufchreden : Staaten iarem Saffe gegen "ben Often" gefet-geberifchen Musbrud geben? Das Prabes Dbergericht fagt ja, bag nichts fie baran hindert, die Ginfuhr gemiffer Waaren aus einem Bunbesftaate in ben anberen zu verbieten. Bunachft merben mobl jest bie berüchtigten Staatsgefese erneuert merben, melde ,aus Gefinb beitarudfichten" bie Tobtung alles Echlachtviehs "auf bem Bufe" anordnetea, b. b. bie Ginfuhr bes in Chicago aber Ranfas City ausgeschlachteten Fleiford verbaten. Dann mögen bie Ber-mouter ihren Mapleinrup, bie Ohioer ihre Bolle, die Kanfajer ihr Belfctorn nub bie Dafotaer ihren barten Commerweizen zu "foliten" versuchen. Was liegt aber folieflich an ber Union, wenn mar bie Brobibitionsgesehe von Ranfas und Lome gerettet finbl

Beland Stanfard, einer bon ben Bacificbahn: Gaunern, bie ben Bund um mehr, als \$100,000,000 bestohlen haben, ift auf feine alten Tage "Mendenfreund" geworben. Rachbem er fich einen Sit im Bunbesfenate getauft hat, gelüftet es ibn nach ber bochften Stelle im Lande, und ba bie Republitas ner es nicht magen burfen, ihn als Brafis bentichaftscandibaten aufzustellen, fo liebaugelt er mit ber fogenannten britten Bartei. Lettere fritt zwar als gang befonbere Gegnerin aller Monopoliften auf, aber Stanford beschwichtigt ihren Rorn burch bie bemuthige Bemertung, daß er seine Millionen nur als Pfand be: trachte und gum Rugen bes Boltes per: malte. Es mare gar nicht fo übel, wenn bie "Bolfspartei" einen ber größ: ten Spisbuben aller Zeiten und Länder gu ihrem Bannertrager auserfahe. Bie man feine Schulben abicuttelt und aus anberer Leute Saut Riemen ichneibet, weiß jedenfalls Riemand beffer, als Leland Stanford.

Bon bem Umtejopf, welcher in ber Bundesverwaltung vielfach fich gels tenb macht, wird ein neues, fraffes Beifpiel berichtet. Bei einem fürglichen Gifenbahnunglud auf ber Late Shore Bahn tam ein junger Gifenbahn=Boft= Clert um's Leben. Bei ber Abrechnung mit feinen Erben murben von ber Poft= verwaltung 25 Cents in Abzug gebracht, weil er feine lette Reife (auf ber er ben Tob fand) nicht vollendet habe." Sonft wird bas Gelb mit vollen Sanben binausgeworfen, aber bei folden Gele: genheiten muß gefpart werben.

("Ung. b. Beft. ") Bogu noch gu bemerten ift, bag ebem anberen gefitteten Lanbe bie Bin= terbliebenen bes im Dienfte umgetomme: nen Beamten penfionirt worben maren. In bem Lande aber, bas jest 130 Millionen Dollars jahrlich für Benfionen ausgibt, zieht man ihnen noch 25 Cents von bem letten Behalte ihres Ernährers ab.

Silber ift wieber auf 97 herunergegangen, fo bağ bas in einem Dollar enthaltene Gbelmetall faft genau 75 Gents werth ift. Die Bunbesregierung tauft fo ziemlich affes Gilber auf, bas in ben Ber. Staaten gewonnen wirb, aber die erwartete "Bleichwerthigfeit" bes Gilbers mit bem Golbe will noch immer nicht eintreten. Wahrscheinlich werden jest bie Schwindelgeld-Leute verlangen, bag ber Bund auch alles im Muslanbe geforberte Gilber und alle Silbervorrathe ber gangen Belt antau: fen foll. Das hierzu erforberliche Gelb tann man ja bruden!

#### Lotalbericht.

#### Bur Richtermahl.

Bei ber britten und letten Abftims mung bes Abvotatenvereins erhielt nun auch ber pon ben Demofraten aufgestellte Richteramts-Canbibat Benry DeRey bie erforberliche Mehrheit. Gammtliche Do: minirte ber "Regularen" haben acceptirt und von jest bis jum Babltage, nachften Montag, wird bie Bahlbewegung mohl ftarter als wie bisher in Glug

# Muf bem Bege ber Befferung.

August van Glahn und Ernst Clart außer Gefahr.

Der Abootat August van Glahn von Sonntag Rachmittag fo ungludlich aus feinem Buggy gefchleubert murbe, bag er mit ichlimmen Berlepungen in bas Alerianer Sofpital geichafft werben mußte, bat fich berart gebeffert, bag feine Bieberherftellung mit Bestimmt= beit zu erwarten ift.

Cbenfo ift auch bie vollige Gene: fung bes jungen Erneft Clart, welcher mit feinem englifden Landsmann Bim. Jacobs zufammen im Saufe Ro. 961 D. Clart Str. bas Gas ausblies, fo gut als ficher. Jacobs wurde befannt: lich tobt in feinem Bett aufgefunden. Das Leichenschaugericht erfannte gestern Nachmittag auf Tob burch Bufall.

### Bedauerlicher Unglüdsfall.

Der 87jahrige Benry Bfeffer bußte geftern Rachmittag auf fdredliche Beife fein Leben ein. Bahrend er nämlich bie Larrabee Str. an ber Ede von Cly: bourn Ave. überichritt, murbe er von einem durchgehenden Bferbe gu Boden geworfen und babei fo fchmer verlett, bag er bald barauf feinen Geift aufgab. Die Leiche murbe nach Ro. 44 Goethe Str. gebracht, mofelbit ein Gohn bes Berftorbenen mobnt.

Das Bferd gehörte bem in Ro. 141 Clubourn Ave. wohnhaften Georg Roop, welcher verhaftet murbe, weil er bas Thier unangebunden por feinem Saufe hatte fteben laffen.

### \$25,000 für ein Bein.

Die Eltern bes Bleinen Martin Moder verflagten gestern im Ramen ihres Rinbes bei Richter Clifford bie Strafenbahn: Gefellicaft ber Gubfeite auf \$25,000 Coabenerfat. Martin fturgte im Ampril 1887 beim Berfuche, an ber 31. Str. eine Car gu befleigen fo ungludlich, bag er unter bie Raber gericth und ihm ein Bein abgefahren Die Kläger meffen bem Rut: murbe. ider bie Goulb an bem Unfalle bei, ba berfelbe nicht, wie vorgeschrieben, mabs rend bes Ginfteige=Berfuches bes Rleinen gehalten habe.

### John Sofie auf freiem gufe.

John Sofie, welcher, wie berichtet, am Samftag Radmittag feinen Freund Jatob Bittel von Ro. 719 Solt Ave. burch einen Revolverschuß so gefährlich verwundete, daß berfelbe gestern seinen Berlehungen erlag, ist nach bem Abhaleten der üblichen Bostmortem-UntersUntersuchung wieder in Freiheit geseht worden, da es sich herausstellte, daß in der That nur ein unglüdlicher Zufall norfag.

# Die Beltausftellung.

Auffehen erregende Depefchen aus London.

# organificien Arbeiter proteftiren gegen die Befchluffe bes Direttvetumb.

Beitungsbepefchen aus London gufolge deint man fich in England für Die Be: didung ober fonftige Unterftutung ber Shicagoer Beltausstellung nicht begeis ftern zu wollen. Dieje Depeichen, welche allerbings mit Borficht aufzunehmen find, befagen, bag ber Rebatteur ber Bochenschrift "Engineering", James Drebge, mit ben Londoner Behörben in birefte Berbindung getreten fei, um bic Ernennung einer Musftellungs-Commij= fion zu veranlaffen, boch bis jest teiner: Erfolg aufzuweifen hatte. Berr Dredge ichreibt, bag ber Grund für bie fich in England geltend machende In= tereffelofigteit in ber Gleichgültigfeit gu fuchen fei, mit melder bie Ungelegenheit von Chicago aus betrieben wird.

Bor einigen Tagen machte fogar in Londoner Blattern eine Depefche bie Runde, welche besagte, bag bie Ausftel-lung überhaupt teine internationale, fondern eine ameritanifche fein murbe. Dieje Depefche, obgleich fie in gemiffen Rreifen fofort als Unfinn ertannt murbe, ift bennoch vielfach commentirt worden und hat bei bem großen Bublitum bagu beigetragen, bas ohnehin ichwache Intereffe für bie Ausstellung auf Rull gu rebugiren. Der Rebatteur bes "En= gineering" munfct nun, bag Chicago einen ber Situation gewachsenen Mann nach England fendet, melder bort öffent: lich für bie Musstellung agitiren foll, folägt bagu ben General-Mgenten Ben Butterworth vor. Im Ausstellungs Direttorium ift bie gange Ungele: genheit bis jest nicht in Ermägung geogen morben.

Arbeiter proteftiren.

Die Bertreter ber fünf Central:Ror:

perschaften ber biefigen organifirten Urbeiter hielten geftern Abend in Do. 167 Bafhington Str. eine Berfammlung ab. Die fürglich gefaßten Befchluffe ber Mus: ftellungs=Direktoren bezüglich ber Arbeis terforderungen murben erörtert und bechloffen, eine Betition an ben Staats: Senat gu fenden, in welcher die Bieber: rufung jener Beichluffe verlangt wirb. Es heißt in ber Betition, bag man bie Bermerfung ber brei Forberungen: Acht= ftunden Arbeit, Schiedegericht gur Schlichtung von Streitigleiten unb feit= febung eines Minimallohnes burd ben Senat in Erfahrung gebracht habe und bies als einen biretten Schlag gegen bie Arbeiter bes Staates und als eine Bers letung ber von beiben politifchen Bar: teien gemachten Berfprechungen anfebe.

Rotigen. Lieutenant M. G. Gafforb, Spezials Commiffar für Beru hat geftern mitges theilt, bak er in ben Befit einer toftba= ren Sammlung indianifcher Antiquitaten gelangt ift, bie feiner Meinung nach eine Bierbe ber Musitellung bilben merben. Der japanefijde Conful in RemPort,

ber im Begriff fteht, in bie Beimath abgureifen, hat um genügenben Blat für Japan nachgesucht, und verspricht, bag Diefes in glangenber Beife vertreten fein mirb.

Brofeffor Barrett geht mit bem Blane um, ben Jadjon Bart elettrifd gu beleuchten, fo bag bort, falls es nothig werben follte, Lag und Racht gearbeitet Der Borfteber bes Fifchereimefens,

Collins, hat' bem General = Direttor brieflich mitgetheilt, bag fich im Staate Maffachufetts reges Ausitellung bemertbar mache.

Die Legislatur von Artanfas hat fich vertagt, ohne bezüglich ber Musftellung irgend einen Befchlug gu faffen. Es ift von borther alfo feine ftarte Betheilis gung zu erwarten, ba auch bis jest alle Berfuche, bas Brivat: Intereffe rege gu machen, gefcheitert finb.

# Das "Duell" im Jadfon Part.

humbug von Unfang bis zu Ende.

Die blutige Duellgeschichte im Jad: fon Bart, in welcher einem "echten" Grafen Ralnoty eine wenig beneibens: werthe Rolle zugetheilt murbe, entpuppt fich als ein gang orbinares Reclame: ftud, burch welches ein gefälliger und verliebter Berichterftatter einer noch vol= lig unbefannten Schaufpielerin bas erforderliche Relief ju geben beabfich=

Der "mitwirtenbe" herr "Graf" ift gar tein Graf, fonbern hat fich ben Titel nur aus "Gefchafte-Rudfichten" beigelegt. Telegraphifde Unfragen bei ber Familie Ralnoty haben nämlich er: geben, bag tein Glieb berfelben ben Bornamen Rubolph führt ober fich gegenwärtig in Amerita aufhalt.

### Durch einen Suffclag getödtet.

Der in Ro. 33 Maplewood Ape. mohnhaft gemefene 45 Jahre alte Benry Smith, welcher feit 12 Sahren als Stragenbahnfutider an ber Ranbolph Str. fungirte, brachte gestern Abend gwifchen 9 und 10 Uhr feine Bferbe in ben an ber Beftern Moe. und Bafbings ton Boulevard belegenen Ställen unter. Etwa 10 Minuten fpater fand man ibn, aus einer Stirnmunde blutend, bemußt: los am Boben liegend und einige Minu: ten fpater ftarb er, ohne gur Befinnung getommen gu fein, Gines ber Bferbe lief frei im Stall umber, woraus fic mit Giderheit ichliegen lägt, bag Smith burch einen Bufichlag getobtet murbe.

### "McKinlen Bill".

Die Gifenblech : Importeure führen egenwärtig, in Anbetracht bes am 1. Juli auf Grund ber "DeRinlen Bill" in Rraft tretenben boberen Bollfabes ihre Baaren in gang tolloffaler Denge ein. Babrend im Darg nur 1,692,111 Bfund Blech bier eingingen, weift ber 3mport im April bereits 6,851,439 Pfund auf und, wie es heißt, bürfte berselbe im laufenden Monat die Höhe von 10,000,000, Pfund erreichen. Das Eisenblech wird fast ausnahmsloß aus

#### Stadtrafhffigung.

Die Erhebung einer Ertra . Steuer befürmortet.

Dit überwiegenber Majoritat befchlok ber Stadtrath in feiner geftern Abend abgehaltenen Situng, ben Rerr'ichen Antrag, bie Steuerumlage für bas Jahr 1892 um eine Million Dollars ju er: boben, gu begunftigen und ber Legislatur gu empfehlen, ein bohingehendes Gefeb gu fchaffen. 3mei Ernennungen bes Burgermeifters murben bestätigt, nämlich bie von George G. Rnapp gum

Fifdinfpettor und bie von John Borthy

jum Superintenbenten ber Bribewell. Alberman Jadjon brachte eine Bor lage für Erbauung ber von ben Bewoh= nern ber Beftfeite gewünschten Stra Benbahnlinien ein, welche "Baron" Perfes anzulegen willens ift. Es finb bies bie Liujen an ber Beftern Ave., bon Milmautee bis Blue Island Ave.; Mihland Ave., von Milmautee bis Blue Asland Ave. und an Roben Str., von Milmautee bis Blue Island Ave. Da gegen die Erbauung ber letteren Linie indeffen mehrfach Ginfpruch erhoben wirb, fo ift anftatt ber Roben bie Lin: coln Str. in Aussicht genommen.

Berr Dertes ift, wie ichon bemertt, bereit, bie genannten Linien gu bauen, boch will er ben biesbezüglichen Freibrie nur bann annehmen, wenn bie ftabtifche Berordnung miberrufen wird, laut melder jede Corporation für bie Erlangung bes Begerechts eine Abgabe an bie Stadt gu gablen hat. Berr Dertes bebauptet nun, nach wie vor, bag bie fo's genannten "Croß-Town" : Linien einen großen Brofit nicht abwerfen, fondern nur gur Bequemlichfeit bes Bublifums ba waren. Dies mag allerbings für bie gegenwärtigen Berhältniffe gutref: fend fein, boch es ift alle Ausficht por: handen, bag bie gu erbauenben Linien binnen einigen Jahren nabegu ebenfo ftart frequentirt merben, als biejenigen, melde nach ber inneren Stadt führen. Dennoch gewinnt es ben Unicein, als ob man Dertes feinen Billen thun, b. f. ihm bas Wegerecht an obengenannten Strafen identen mirb.

Das befannte Gefuch ber Dobelfabri: fanten, ben Abbruch bes alten Ausitel= lungs = Gebaudes um einige Monate hinauszuschieben, murbe an ben guftans

bigen Ausschuß permiefen. Mib. Conman beantragte, an ber Bel: mont Ave., von Milmautee bis Beftern Ave., Canalisations-Röhren zu legen, und Mlb. Synes empfahl, bie Beftern Ave., von Fullerton bis Lincoln Ave., ebenfalls gu canalifiren und biefe über: haupt fo gu verbeffern, daß man vermit: telft berfelben nach bem Schutenpart gelangen fann.

Nachbem noch eine Empfehlung bes Schulcomites, Grundftude in Foreftville für \$50,000 und in Greenwood für \$70,000 angutaufen, gutgeheißen morben, erfolgte bie Bertagung.

# Die "Abendpoft" ift bas anerfannt beffe beutide Blatt für fleine Ungelgen.

#### Chlaue Zafdendiebe.

Bie berichtet, murbe am Sonntag im Jadfon Bart ber Tafchenbieb Ring, alias Carr, von einem Boligiften ange choffen und beffen Spieggefelle John Sopps verhaftet. Letterer ift feitbem ju verschiedenen Dalen verhört worben und ergabite babei, bag feine und feines Collegen Methobe barin bestanb, Leute an einen Phanographen gu loden, welche für 5 Cents Gelegenheit erhielten, Die von bemfelben reprodugirte Dufit gu mehr ober meniger erhebenben Weifen laufchten, murben ihnen entweder von

Sopps ober von Ring bie Tafden geleert. In ber Boligei-Station gu Sybe Bart befinden fich eine Angahl Tajdenbucher und andere Begenstände, welche ben folauen Betrügern abgenommen worben find und von ben fich genugend legitis mirenden Gigenthumern abgeholt mer-

## Bat's eilig.

E. R. Bowen erfuchte geftern ben Richter Tulen um Unweisung einer Sonorarforderung von \$1500, welche Summe ihm als Maffenvermalter ber Great Bestern Telegraph Co." gu=

herr Tulen meigerte fich inbeg, bem Gefuche zu entsprechen, ba bie erftatteten Rechenichafts : Berichte herrn Bowens nicht in ber gefehlichen Form abgefaßt morben feien. Gobald biefes Uebel in: beffen redreffirt ift, foll herr Bowen fein Gelb erhalten.

### Dentt, fie ift Mary Anderfon.

Das Dienstmädden Gla Matthews, meldes bisher im Saufe von G. G. Mad, an ber 92. Str., Ede ber South Chicago Ave., beschäftigt mar, mußte geftern nach bem Grrenhofpital gebracht merben. Ella leibet an ber Ginbilbung, bag fie bie Schaufpielerin Mary Anber: fon fei, augerbem hat fie bie Ungewohns heit, in parabififdem Coftum Stragens promenaden gu machen.

### Gin Gr.Finangfetretar in Rothen.

Die beutiche Bauhanblanger = Union ("Chicago German Sob Carriers' Union and Benevalent Affociation") verflagte geitern ihren früheren Binang=Gefretar John Reimann im Kreisgericht auf Abrechnung. Der Genannte murbe am 15. Marg 1890 ermählt und am 10. Februar b. 3rs. entlaffen, weil er ans geblich einen Theil ber ihm anvertrauten Gelber in eigenem Intereffe verwandte.

### Bezahlte Die Alimente nicht.

Der Briefträger John Baul, beffen Frau im Jahre 1885 eine Scheidung von ihm ermirtte, ift von Richter Ghes parb angemiefen worben, bis jum 2. Juni Grunde bafur anzugeben, mesme: gen er die seiner Frau zugesprochenen Alimente nicht bezahlt habe. Paul hat nämlich in den sechs Jahren nur 832 an die Frau bezahlt und ist derselben jeht 82464 Rüdstände und 8443 Zinsen

## Befte und Bergnügungen.

Deutscher Pregelub. Der "Deutiche Bregelub" veranftaltet beute in feinem freundlichen Clublotal wieder einen Damenabend (mit Mais bowle), ju welchem bas Bergnugungs: Comite umfaffenbe Borbereitungen ges troffen hat. Anfang pracife acht Uhr.

Balatfa-Concert.

Uebermorgen, Donuerftag, ben 28. Mai, findet in ber Rimball-Balle, Ro. 243-253 Babafh Ave., bie fechfte mufitalifche Goiree ber Balatta'fchen Dus fit-Alfabemie ftatt, bei welcher außer namhaften Runftlern auch Schüler ber Atademie Proben ihres Talentes abgus legen Gelegenheit finden merben. Dem Bublitum fteht wieberum ein wirtlicher Benug bevor, jumal bas Programm mit aukerorbentlich feinem Geichmad gufammengeftellt ift und reiche Abmechfes lung bietet

Ev. Luth. Junglings- Derein. Der Go. Luth. Junglings Berein ber St. Jacobis Gemeinde veranitaltet Morgen, Mittwoch, in Jondorfs Salle, Ede Rorth Ave. und Salfted Str., feinen Mitaliebern und Freunden eine gemuth: liche Abendunterhaltung. Für treffli= ches Amufement wird beftens geforgt

#### Rury und Ren.

\* Richter Brindiville verbonnerte ben Spielhollenbefiger Billiam Borler, bef= fen Bube an Calhoun Blace von ber Polizei ausgehoben murbe, ju \$25 Strafe und jeben ber fechs mit verhaf: teten Spieler ju je \$10. Die Spiels einrichtungen murben gerftort.

\* Die Berhandlungen gegen Robert Bell murden vom Richter Bradwell auf nachsten Freitag verichoben und Bell bis bahin, unter \$500 Burgichaft geftellt. Der Delinquent ift beschulbigt, ben 3atob Sill mabrend eines Streites am Dienftag poriger Boche im Saufe 2106 State Str. burch einen Revolverichuß verwundet gu haben.

\* Gine Angahl von Grunbeigenthus mern ber Gubmeftfeite erhob geftern in Richter Tuthills Gericht Ginfpruch ge= gen bie Durchführung ber 2B. Congreß Str. bis gur Central Bart Ave. via homan Ave. Die Geschworenen er= flarten es für nothwendig, fich por ber Abgabe ihres Bahrfpruches an Ort und Stelle über bie einschlägigen Berhalt= niffe gu informiren. 3hr Bunich murbe als berechtigt anertannt.

\* Un ber Ringie Str. gerieth geftern ber ber Beft Chicago Ave. Station ans gehörige Boligift S. M. Condon gwifchen die Buffer eines Frachtzuges, mobei ihm ber linte fuß bofe gerqueticht murbe. Man brachte ben Berungludten nach feiner Wohnung, No. 189 R. Afh: land Alpe.

\* Der Bunbes = Bollfutter "Unby Johnson" ift in ber Rabe bes "Gover= ment Biers" ftationirt worben, um ben fogenannten "Bumboats", alias ben Fahrzeugen, auf welchen verbotener Bhisten-Sandel getrieben mirb, bas Sandwert gu legen.

\* Der aus Bitteburg flüchtige Uns ftreicher Frant De Bitte fitt feit geftern in ber Boligeis Station in Englewood gefangen. Bitte wird beschulbigt, in Bittsburg einen Mord begangen gu haben und foll borthin jurud tranportirt

\* Un ber Gde ber 12, und Sefferion Str. brach geftern Rachmittag ber 697 Aibland Ave. wohnhafte William Beis nert in einem Unfall von Epilepfie gus fammen, mobei er mit feinem Ropf fo hart auf bas Pflafter folug, bag er eine außerft gefährliche Bunbe bavontrug.

\* Charles Rofe murbe geftern an Stelle bes George Richen gum Daffen= verwalter ber "Confolidated Fire Infurance Co." ernannt.

\* Die Schaufpielerin Martha Rubes fell reichte geftern in Richter Tuthills Gericht eine Rlage gegen ben Theater-birettor 2B. B. Mills, ben Leiter ber unter bem Ramen "After twenty Jears Co. " befannten Gejellichaft, ein. Dies felbe verlangt auf Grund eines angeb: lichen Contractbruches \$2000.

\* Frau Maria Bernfelb Tufchte ver= flagte geftern im Rreisgericht ben Maron Duff, einen Schwager bes Belbverleihers Abraham Sternheim, megen Bes leibigung auf \$25,000 Chabenerfat. Duff foll bie Rlagerin "Diebin" genannt haben.

\* Jofeph Dansfielb, welcher um bie Erlaubnig gur Gröffnung einer Schant: wirthicaft im Saufe Ro. 3361 Cottage Grove Ave. nachgesucht hat, murbe bas von in Renntnig gefett, bag er bie er: forbeeliche Ligeng nicht erhalten tann. Raturlich ift auch hier bie "prominente" ameritanifde Nachbaricaft ber Saten.

\* Der Ro. 5960 State Str. mohn= hafte Arbeiter Beter Reves murbe beute Morgen tobt in feinem Bette porgefunben. Gin Bergichlag foll feinem Leben ein Ende gemacht haben.

\* Bm. Trabert, beffen gefchiebene Gattin einen anderen Mann geheirathet hat, erfuchte ben Richter Chepard barum, bağ er ihm feine noch bei ber Duts ter befindlichen Rinber gufprechen möge.

### Brieftaften.

Die Difice bes County-Agenten wurde nach 128-30 G. Glinton Str. verlegt. Chas. S. Ber sich mit Bahrsagen abgeben will, braucht natürlich feine Licenz.
Im liebrigen werben Sie wohl bereits bemerkt haben, daß die "Abendpost" für bergleichen Humbug "nichts übrig" hat, wir
mussen dere die Beantwortung Ihrer übrimerken ertichieben ablehnen.

Samburger. In unferer bamaligen Rofig war von hamburg naturlich als von hamburg Stabt bie Rebe, mit hingunehmung ber Lanbbegirte verschiebt fich bie Sache

18. Die George Ehret'iche Brauerei in Rem Port ift allerdings allgemein unter bem Ramen "Dellgate Brewery" befannt.

# JAMES H. WALKER& CO. WABASH AV. Damen Baumwolf-Unterzeug, Hemden-Busen, Corsets &c.,

Machen einen fehr erheblichen Reduftions. Derfauf von guten Kleidungsstücken aus, wie die folgenden Dreise zeigen:

5 Dupenb gute Muslin-

iconbejester Muslin= Damen Rachtfleiber, ertra Qualität Muslin \_ zwei

munichenswerthe Moben. Bier gute Moben fcon befester Damen Duslins Machtfleiher ....

199c Rachtfleiber für Reife8 Arten in Muslin Unters roden, gezadte Muffie, bes ftidt und Spigen befest ...

Damen hemben = Bufen in farbigen Bercale, Umbieg= Rragen und Manschetten . Damen echt schwarze gefaltete Baifts, Umbieg Rragen Bund Manchetten .....

Damen Semben Bufen in ichwarz Sateen, far= bige Streifen, Mungen punftirt und meißen

25 Dupenb Damen Commer-Corfets, lange! Taille.....

50c Wir machen aufmerksam auf unsere 2lus-

wahl in Kinderfappen, Buten, Sonnenbonnets und farbigen Kleidern-zu besonders niedrigen Dreisen mährend dieses Derfaufs.

Um ben fortwährend madfinden Anforderungen gu genügen, hat die "Abendpoft" ein zweites Zele-phon aufgefiellt. Die Beförderung bon fleinen Angeigen burd Bermittelung ber unten angeführten Munahmeftellen wird bierdurch mefentlich erleichtert nub befchleunigt werden. Telephon-Rummern 1498

# Anzeigen : Annahmeflesten.

Rordfeite:

Mag Chmeling, Apotheter, 2008 Well's Sir. Gagle Pharmach, Apothete, 11,5 Cipbourn Abe., Cite Barrabee Sir. Chag. L. Heldfamp, Apotheter, 445 R. Clarf Sir.

M. D. Sante, Apotheter, 80 D. Chicago Abe. Gerb. Schmeling, Abotheter, 508 Mells Str., henry Goet, Apotheter, Gde Lingola und Bebfter

Abenues. Serm. Schimpfin, Revoffiore, 276 D. North Ave. Q. Outter, Apothefer. 630 Larrabee Sir. 6. F. Clat, Apothefer, 887 Salfteb St. nahe Centre. Fris Drunhoff, Apothefer, Alle Rorth und Dubson moes. F.O. Ahlborn, Apothefer, Side Wells in Division St. Denry Reinhards, Apothefer, 91 Wissonfin Str.

#### Ede Subjon Abe.

Beftfeiter Lichtenberger & Co., Apotheles, 833 Milwauke Ube., Ecke Division Str. B. Woltersborf, Apotheles, 171 Vive Island Abe. Baura, 620 Center Mbe. Det: 19 Gtr.

Sent Chroeder, Apotheter, 458 Milwaufee Abe, Ede Chicago Avenue.

Otto G. Haller, Apotheter, Ede Milwaufee und Rorth Auss.

Rorth Abes. Otto J. hartwig, Apotheter, 1570 Milwautse Abe., Ede Weitern Abe. Mm. Schulde, Apotheter, 913 M. Korth Abe. Audolph Ceangehr, Apotheter, 841 M. Division Str., Ede Washtenam Abe. Z. B. Reer, Apotheter, The Bake Str. und Brhan Blace.

Langes Apothete, 675 M, Sale Six, Ede Moob Straße. C.B. Alinfowstrom, Apotheke, 477B. Division St. M. Rafziger, Apothefer, Sch W. Division u. Wood. C. J. Zobler, Apothefer, Sch W. Division u. Wood. Str., Ede Canalport Ave.

3. 3. Schimet, Apotheter, 547 Bine Island Abe., Ede 18. Strage. R. B. Braune & Bus., Apotheter, 890 M. 21. Str., Cmil Fifdel, Apotheles, 631 Centre Ave., Gde 19.

Strafe. R. Zentich, Apothefer, Ede il. Str. und Ogben Abe. J. R. Bahlteich, Apothefer, Meilwaufer u. Genter Gagle Pharmach, Apothete, Milmantee Abe. und

# Roote Str. 3. Berger, Abothefer, 1486 Milwautes Abs. Ang. Frant, Abothefer, 381 Wise Island Abs. Colhan & Co., Apothefer, 21. und Paulina Str.

Dito Colhan, Apothefer, Gde 22. Str. unb Archer Fampman & Wigman, Apotheler, Cde 35. und Panlina Str., und 85. Cfr. und Arger Abe. I. B. Trimen, Apotheler, 502 Wabalh Abe., Cde

J. W. Leimen, Apotheler, 502 Wahalh Abe. Ede Harmon Court. B. S. Forthithe, Apotheler, 200 State Str. J. R. Forthith, Apotheler, 200 St. Str. Arzi & So., Apotheler, AD M. Str. Henry F. Thomas, Apotheler, Ede E. Clark Str. and Archer Ave. Audolph B. Branny, Apotheler, 3100 Wentworth Ave. Ede 31. Straße. Mogers & King, Apotheler, 258 Al. Str., Ede Widtgan Abe.

F. Bienede, Apotheter, Gde Wentmorth Abe. und 24. Str. Julius Cunradi, Apotheter, 2504 Anger Abe., Cate

6. S. Schmidt, Apathefer. 4182 Wentworth Abe.,

Ed: Root Sir.
John J. Bell, Apothefer, Ede State und 47. Sir.
Lindbergs Apothefe, 3500 State Sir.
B. Masquelet, Apothefer, Rorbell-Side 25. und Salfted Sir.
Boule Sir.
Boule Jungt, Apothefer, 5022 Afhland Abe.
A. J. Arttering, Apothefer, 28. und Salfted Sir. Late Biew:

Chas. F. Dfannities, Abotheter, S.O. Sele halfteb Ctr. und Wrightwood Avg. C.D. Jacob, Apotheter, Sele Hincoln, Belmont und Alfand Aves. B. Brown, Apotheter, Sele Lucoln Ave. und School Ser.

#### 19. 6. Beihe, Apotheter, Sincoln und Wrightmor F. C. Egloff, 638 Southport Moe.

## Bauerlaubniffdeine

wurden an folgende Personen ausgestellt: Frl. Emma Pronten, Sidd. Pacssein: Flats mit Basement, 1017 R. Clark Str., \$10,000; E. Limbobl. Lödd. Pacssein: Flats mit Basement, 855 Fairield Ave., \$1,600; Gament, 112 Shessield Ave., \$8,500; Jasmes Rogen, 118d. Backsein: Cottage, 1228 B. 13. Str., \$1,000; Julius Bols, 2828 B. 13. Str., \$1,000; Julius Bols, 2838 Backsein: Flats mit Laden und Basement, 285 Cor., \$2,000; D. Minnid, Ihdd. Backsein: Flats mit Laden und Basement, 7355 Bincennes Ave., \$8,000; M. C. Dosning, 186d. Frame-Andan, 5832 La Galle Str., \$1,200; Fel. A. Lubert, Hidd. Frame-Flats, 558 Gorbon Str., \$2,000; K. L. Buldley, 285d. Frame-Flats, 55, und Ecomis Str., \$1,400; fel. J. Roeppmann, Lidd. Frame-Flats, 45 Roble Ave., \$1,200. wurben an folgenbe Perfonen ausgestellt:



Logen- und Gefchäfts-Stempel und Siegel gu bebeutenb berabgefetten Breifen

Alte Stempel umgeanbert.

# Drudjachen -

Gefcafistarten von \$1 per 1000 aufmarts. Reelle gute Arbeit und außerft billige Breife. Die Rorbfeite Cable Car balt bireft por ber Thin. Deutsches Geichäft. Telephon No. 4905.

#### Trunkenheit und Gewohnheits- Crinken. Dr. Haines' Golden Specific.

Stann auch in einer Taffe affre ober Thee, aber in einem anbern Rahrungsuntitel gegebeit werben, ohne daß ber Antient biefes weiß, menn nothwendig. Es wirlt stell. Ein 42 Seiten enthaltenbest Buch, frei zu haben bei Dale & Tempill. Druggiften, Cfart und Rabijon Str., Chicago, 318.

Dr. Dodds wibmet feine besondere Aufmertfamteit allen dronischen Krantheiten. Geheime Geschlechts: dronisgen Krantgetten. Gegeine Geschiedus-und hautfrantheiten, hämorrhoiben und bösartige Geschwüre behandelt ohne Wesser und ohne Berhinderung am Geschäft. Con-sultation frei. 139 D. Radison Str.

Spegialität: Frauen und Rinderfrantheiten Sirridfunben: 8-9 Borm., 1-8 und 6-7 Rachm.

Massage und Beilgymnastit. Spezialität: Bertrümmungen ber Wirbelsaufe und andere Desormationen. Schreibe und Musisten fram pf. Bim. Madsen, Zimmer 409–410 Jutet Ocean Gebäude.

Mit Damen! — 3 & befettige — entfiellenden Baarmodi ohne Ammenbung von Electricität durch mein ein faches, bewährtes Geheitmittel famerglos und gründlich, koftenhuntt ben Witteln der Bartien entsprechend. Freis per Boy polifret 22 sienen Womens Inden ober 6. D. Mrs. D. Reig. 211 Milmaufer Abe.



BORSCH, Optiker 103 Mams Str. gegenüber, nabefinte len's Augen toftenfrei gur Bufriebenbeit un-terfucht. Riebrigfte Preife. 22malija

Babna vat. Bartors 1, 2 3 und '4.

182 B. Madison Str., Cde dals
fied. Jähne ihmeralds ausgezogen.
Batte Gediste Sb dis 81d. Feine Hüllung 50c a. aufwärts. Die größte u. doulkandugle andungstliche Office
Chicagos. Keine Schüler, nur gedrüfte Jahnärzie. 18mi Dr. Julius Dittmann, Deutscher Zahnargt,

Office: { 113 C. Madifon Cir. } Zimmer 6.



Die besten und billigsten Bruchs bauber fauft man deimfgabrilans ten Otbo Kalteich, Rom 1, 133 Ctaef Ste,, üch Rabijon Bandwurm Mittel, wurtt unfehlbar, ju haben bet Man achte genan auf die hausnummer. W. Ringer Ch.

Todesfälle.

den gesten Mittag und beute Nacheigt juging:
John Jobrawski, 4a. W. 11. Str., 73.
Jatod Bittel, 719 Oolt Mee, 22. 3.
Jatod Bittel, 719 Oolt Mee, 23. 3.
Jatod Bittel, 719 Oolt Mee, 23. 3.
Loui Jooder, 4806 State Str., 19 3. 4.
Lithur Langade, 435 & Dalkd Str., 53.
Otto Cloide, 74 Mee, 22. 3. 3.
Louis John Langade, 731 Mee, 33.
Malter Stravle, 731 M. Louis The., 43.
Denty Schull, 731 M. Late Str., 43.
Millelm Chuelova, 140 M. Stele Str., 193.
Many Javona, 246 Cente Str., 193.
Many Javona, 246 Cente Str., 193.
Many Javona, 246 Centre Str., 93.
Metter Striber, 1054 Brightmond Mee.

Bergnagungs-Begtveifer. kBiders — Blue Jeans. hicags Opera House — The Patrol, olumbiaThealer—All theComforts of Home. aboleps — Madama.

tet — The Bostonians. Pinblos — Rip Ban Bintle. Athambra — Tour Bastor Co. Saplins — The Bottom of the Sea. Keoples — Spooner Comedy Co. Mabilon Str. Opera House. — Bariety. Stanbard — The golben Gulch.

#### Gin endfichtslofer Patron.

Um fich den handen der Polizei gu entgieben, läßt er feinen freund "brummen".

Gine Angahl junger Leute, barunter Billiam Bybe, ein Clert in ber Office einer Gifengiegerei, hatte fich geftern einen "guten Tag" gemacht und fehrte Abends in ziemlich angeheitertem Bu= frande nach Saufe gurud.

An ber Ede von Clart und Monro Str. begegneten fie zwei jungen Dab= chen und einer aus ber Gefellicaft machte benielben gegenüber eine robe Bemertung. Die Dtabden fingen an gu foreien und baraufhin eilten zwei Detettive, bie fich gerabe in ber Rabe befanden, gur Bilfe berbei. Der junge Mann, welcher bie Dabchen angefprochen hatte, rif feinem Freunde Syde ben But bom Ropfe, ftulpte ihm feinen Geiben-Enlinder auf und verschwand nebit ben anberen um die nachfte Ede. Sybe, als ber einzige, melder einen Cylinber-But trug, murbe von ben Mabden als ber Uebelthater bezeichnet und mußte trop feines Broteftes eine Belle in ber Arpory beziehen.

Beftern Morgen ergahlte er bem Rich: ter Brindiville bie Gefchichte von ber Sutvermechselung, boch ba er ben Ra: men feines Gefährten nicht nennen wollte, murbe er gu einer Strafe von \$15 peruttheilt. Etma eine Stunde fpater erichien ber wirflich Schuldige, bezahlte bie Strafe und verlieft bann mit bem Freunde bie Station.

#### Gin feltener Gaft.

Der Burgermeifter ber Stabt Genf (Schweiz), Oberftlieutenant Theodor Emettine, befinbet fich feit geftern in hiefiger Stadt. Der Genannte, ein bebeutenber Civilingenieur, ift ein Ditglieb ber Wefellichaft, welche mit bem Blane umgeht, bie Baffertraft ber Riagara. Falle für Induftriezwede ausgunnben. herr Twettine fam nach Chicago, um bie hiefigen Tunnels und Wafferwerte zu befichtigen.

#### Cheidungeflagen,

Folgende neue Scheidungsflagen mur: ben geffern' eingereicht: Lucie G. gegen Mervolbin Monagle, wegen Graufam= feit und Chebruchs; Emma &. gegen John G. Grate, wegen Graufamteit; Julia gegen . Unton Sanfon, megen Graufamteit und Truntfucht; Barry gegen Glifabeth Gronert, megen Chebruchs; Biabella gegen Charles Bonle, wegen Berlaffen; Mary E. gegen Ebgar D. Benbrid, megen Graufamteit.

Die folgenben Scheibungstlagen mur: ben bewilligt: Ella S. von Thomas B. Gorban, wegen Truntsucht; Charles Ebward von Rellie Miller, wegen Chebruchs; Jacob Mt. von Gither Dimond, wegen Chebruchs.

#### Beirathe-Licenzen. Die folgenben Beiraths-Licenzen murben in

ber Office bes County-Glerfs ausgestellt : Friy C. Scheife, Mary Lawson. John J. Phillips, Christine Schmit. Frant Seig, Maggie McGowan. Frant M. Burb, Della Green. Billiam J. Goldsmith, Fannie ! John Fehlen, Gligabeth Mullesch. jofeph Gedner, Minnie Sturin Frant Runbrat, Annie Dichaelfopa Jahn Krastel, Bridget Relly. Clements Sentiff, Mary Baumann. William Balib, Minnie Waus. John Stengel, Mary Abams. Clarence Pogt, Lillie Roß. George H. Forsythe, Lovella Hen. Hermann Tiebt, Katie Durr. mold Spoor, Martha Bersp Charles J. herher, Alice J. Mueller. Fred. Kaup, Dora Blume. hermann Blid, Alvina Lefch. Cart F. Strom, Anna Stromberg. Abe Weil, Jennie Newman. Frant B. Blieger, Josephine D. Bratt. Anton Brabite, Mary Grainza. John Rieffer, Minnie Boland. Beter Rug, Chriftine Mabfen. Billiam J. Reeren, Louife Lorg. Bagner, Unnie Loberfenn. John Torien, Annie Kung. Unbrew J. Budhaufer, Annie Kilian. Bilbelm Grub, Kunigunde Eberbich. Fred. B. Beld, Bertha Schwary. Karl Spengler, Annie Just. Frip Wangerin, Marie Zieforsti. Frant Mayer, Annie Frant. fobn B. Sheible, Thereje Schied. Harles Werich, Katie Jeilen. Rubolph Doerrlamm, Emilie Faber. Rubolph Doerrlamm, John Ruben, Jr., Lizzle Blandon. Marr Hirsch, Caroline Behrendt. Walter T. Batterson, Rose E. Wilbermuth. Rubolfion Bochelle, Agnes Abel. Marr Auerbach, Amalie Goobman.

### Martiberidi.

Chicago, 25. Dai 1891. Diefe Breife gelten nur für ben Großhanbel. Bemüfe. Burfen 50c-80c per Dubenb. Rabieschen 10-15c per Dubenb. pargel 75c—\$1.00 per Dugenb. alat 90c—\$1.00 per Rifte. artoffeln 80c-\$1.05 per Bufbel Rothe Beten \$2.00—2.50 per Rifte. fe Ruben 30c per Bu. Zwiebeln \$5.00-5.50 per Barrel Gellerie 25-35c per Bufchel. Gellerie 25-35c per Buiche Rohl 82.25-2.75 per Rifte.

Befte Rahmbutter 16—17je per Pfunb; gestingere Sorten variirenb von 18—15c. Butterine 18—17 Gents per Pfunb.

Poll-Kahm-Brid 13—12je per Pfund. Schweizer-Käje 11½—13je per Pfund. Schweizer-Käje 11½—13je per Pfund. Fr ü ch t e. Rodäpiel \$4.00—34.75 per Barrel; bessere \$5.00—96.00 per Barrel. Welfina Circonen \$4—36.50 per Kifte. Californische Apselfinen \$8.25—3.75 per fine.

Oubner 94e per Bib. Kulen 81.50—25.00 bas Dubenb. Truthubuer 74 - 83c; Enten 83c-94c. Ei er. Friiche Gier 15e-154c. Ro. 2, 464—464; Ro. 3, 45—462. Ro. 1, Chimothee, \$12.50—\$18.

Bismard und Bilbelm.

Das Blatt bes Fürften Bismard, bie "hamburger Rachrichten", ift bie Antwort nicht ichulbig geblieben auf bes Raifers Duffelborfer Rebe: "Ich-bin herr im Lande, Riemanden werbe ich neben mir bulben." (Beiläufig gefagt, hat ber "Reichsanzeiger" in seinem officiellen Berichte ber kaiserlichen Rebe biefen Musipruch nicht gebracht, boch ift berfelbe gut verbürgt.) Die "hamburger Radrichten" benuben bie 25te Bieberfehr bes Tages, an welchem ber Student Blind bas Attentat auf Bismard verübte (7. Dai 1866), um indireft auf Raifer Wilhelms Rede gu antworten. Die "Radrichten" fcreis

"Benn man fagt, Bismard habe Glud gehabt, so ift boch auch bas nur cum grano salis ju verfteben; er fand einen großen, eblen, neiblofen Monarchen, er fand große Felbherren, aber geiftig überragte er Alle, und er allein wird bereinst neben Wilhelm I. als Gründer bes neuen beutiden Reiches auf ben Tafeln ber Beichichte fteben!

Bie freuten wir uns alle, bag bie Gnabe Gottes, bie am 13. Juli 1874 ibn nochmals vor Morberhand bemabrte, uns diefen Dann bis in bas Greifenalter hinein frifc unb arbeitstraftig erhielt, wie fest glaubten wir Mile, daß er bis gu feinem letten Uthemjuge bas Staatsruber mit erprobter Deifterhand lenten werbe! Und heute! Und jest! Der alte, große Raifer unb fein einziger Cohn find tobt! Tobt find bie Balabine, bie ben Raiferthron umgaben, und por wenigen Tagen trugen wir ben "großen Schweiger" gu Grabe!

"Roch eine bobe Saule zeugt von berichwundner Bracht.....

Gern bom Throne, fern bon ber Statte feines gewaltigen Burtens, einfam im Gachsenwalbe, weilt ber größte Mann unferer Beit, ber größte Sohn, ben bie beutsche Erbe erzeugt hat! Um Simmel von Europa ziehen fich ichwere Wolfen zusammen; ber fie zwanzig Sabre hindurch ju bannen gewußt hat, ber wird von entscheidender Stelle nicht gesucht, fein Rath wird nicht befolgt merben."

Man beachte, bag bas Samburger Blatt betont, bağ Bilhelm I. neiblos

Bei biefer Belegenheit fei ermahnt, mas ter befannte freiconservative Brofeffor Delbrud anläglich ber Bahl Bismarde in ben Reichstag ichreibt:

mar

"Trop Landgemeindeordnung unb Berabsehung ber Getreibegolle muß bie Regierung immerfort banach ftreben, bie Agrarier und, trot Arbeiterfcut und Socialreform, bie Induftriellen an sich zu fesseln. Jest ftelle man fich vor, bag mitten unter diefe politischen und barlamentarifden Manober ein Mann wie Fürft Bismard tritt und all' ben mißmuthigen, gereigten Rreifen guruft: Ber ju mir! 3ch werbe Guch führen! Daß er bie gehler im Gingelnen bie benn freilich von ber jetigen Regierung recht häufig gemacht find, aufgreift und fie mit ber gangen Scharfe feiner Sprabe an einer Unflage formulist! Batte ber Begründer bes Reichs noch, gang feine frühere Stellung, fo murbe ein foldes Auftreten eine ungeheure Berwirrung ftiften, Aber bie Reitungspolemit ber letten Monate hat, wenn auch nicht in ben breiten Daffen, boch in ben politischen Rreifen feinem Un feben unendlich geschabet. Satte er in bem gangen Sahr gefdwiegen, fo murbe fich eine Urt muftifder Gebnfuct Seinem Mieherauft bet haben. Die Borftellung feiner Größe murbe ins Grengenlofe gewachsen fein. Man wurbe mahnen, baß er bas Geheimniß ber Politit mit fich fortgenommen, und murde es gurud verlangen. Das ift jest nicht nur nicht ber Fall, sondern eher die nachtheilige Stimmung erwedt worben. Daju hat in ber enticheibenben Frage, ber Frage, bei ber zunächst allein ber Fürst im Stanbe mare, ber jegigen Regierung eine fcwere und positive Riederlage

Natur. Die Getreibe und Rartoffelpreife find megen ichlechter Ernteaussichten rapibe in bie Sobe gegangen. Es ift ja möglich, bag im Berbft noch ein Umfowung eintritt, aber es ift nicht mahrcheinlich, nnb behalten wir nur auch annahernd bie jegigen hohen Breife, fo ift bie Opposition gegen ben Sanbelsvertrag mit Desterreich von vornberein ausiichtslos. Unter diefen Umftanden wird Fürft Bismard fein Bulber nicht vergeblich verschießen wollen.

beigubringen, biefe gerabe in ben letten

Bochen einen Bundesgenoffen erhalten,

sehr unerfreulicher, aber jehr mächtiger

# SCOTT'S **EMULSIO** Ans reinem Leberthran und

Sypoposphaten Rall und Soda,

oird bon den ersten Aerzien anersamt und be hrieden, well beides, der Kebertheum un le Supophodopharen das wirklich erprob Nittel für die Hellung von Echwini ache ist. Sie ist homoshoft wie Nith. Scott's Emulsion aubltrant. ist ein wundervoller Frielich-Erzeuger. Sie ist dah hefte Mittel gegen Schwindsucht, Ekrofein, Bronchien, obsehrende Kruntslecken, chroni-siene Hollen und Erfeltung. Fraget nach koott's Emulsion und nehnet keine ander.

DR. JOSEPH LEVY if ungayogen mad 1187 North Halsted Str., name Sincoln Not., Similarial

Lincoln Bau- u. Leih-Verein 2603 C. Salted Str.

3. 数据的国际程

# Seberleiden

Unfere perehrten Boreltern maren ichlieklich ood nicht fo fehr auf bem "holzwege," als fie de Leber bafür verantwortlich machten, wenn rgend etwas mit ihnen los war, benn bieGr= ahrung beweift, bag bas Guriren bort leicht ift, wo eine gefunde Thatigfeit ber Leber beibleibt. Diemanb mufte bas beffer, als bie Monde, welche bie Mergte bes Mittelalters waren. St. Bernard Kräuterpillen, guberei-tet aus ben Burgeln und Rräutern ber Alpen, haben beshalb eine langere erfolgreiche, mebi-einische Geschichte in. ber Beilung von Leberund Blutleiben, als irgend etwas anderes. Beim erften Auftreten von Gelbfarbung ber Deim erfen Auftreten von Geloferbung ber Augen und Saut, belegter Junge, Kopfschmer-zen, Mattigfeitägefühl, Berstopfung, bitterem Geschmad im Munde, Wiberwille gegen Fleisch, Appetitlosigkeit oder irgend einem auberen Beiden von Leberbeschwerben wird eine nur wenige Tage bauernbe Behandlung mit St. Bernard Billen wie mit Zauberfraft wirten. Der Appetit fiellt fic wieber ein, bie haut flart fich, die Schmerzen verschwinden, diele ber fehrt jur Erfüllung ihrerAufgaben gurud und Ihr feib wieber gefund. Rur wenige Beil-mittel, - die je entbedt wurben, fommen ben Kräuterpillen jener weifen, alten Mönche gleich, weil beren Seilfrafte auf Neberlegung und Erfahrung beruben. Alle Apotheter vertaufen fie au 25 Cents per Schachtel.

Begrabnih : Bimmen und Blumenftude ge liefert unerhalb einer Stunde. Gallagbers, Wabash Abe. und Monroe Str. Afbije

Todes-Anzeige.

Frenxben und Belannten die traurige Nachricht, bas mein geliebter Sohn Jacob Bittel, Sohn des berflorbenen Balentine Bittel (Groffigier), nach einem kurzen aber schwe, im Alter don 21 zahren. 11 Monaten und 3 Tagen, aunft im Derru entlösiglen ist. Die Beerdigung sindet fatt am Mittwood, den 27. Mat. vom Trauerhaule. 719 holt Abe.. aus um 1 Uhr Nachmittags nach Waldbeim. Im siele Theilnahme bittel die betrübte Mutter Earoline Vittel.
Maria, Pricorich.
Ratharina, Iohann,
Mibert, Bilhelmine, Georg
mbi Gottlied Maier, Schwager.

Tobes.Minzeige. Concordia Lodge, No. 83, K. of P. Den Beamten und Brüdern ber Concordia Lodge Ro. 83, K. of B., jur Radpicht baß Br. E. E. Bm. Ohneforge gestorben ist. Die Britglieber bertam mein sich am Dititwoch den 27. Mat, Witttags 12 Uhr.

John Cowinner, R. of R. S. Zodes.Angeige.

Den Beamten und Mitgliebern des Schreiner-Vereins die Nachricht, daß das Mitglied Wilhelm Ohnsperge am Sonntag, den 24. d. M., Abends 8/4 Uhr, geftorden ist. Bereibigung sindet am Mitthod. 27. d. M., Nachmittags I uhr. vom Trauerhause, 149 W. Erie Str., aus nach Kosebilli flatt. Wilhelm Schreibille den Brüstent.

Todes-Anzeige. Gœthe Loge No. 329, I. O. O. F. Den Brübern obiger Roge zur Nachricht, das Bruber Billhelm Ohnessonge, 149 W. Erte Str., gestorben ift. Die Beamten wersommeln sig am Mittwoch, den 27. Mat. in der Logenhalle, um dem Berstorbenen die Rid Rogebu, D. DR.

Todes-Ungeige. Thomas Paine Loge No. 2, O.D.H.S. Die Beamten und Brüder sind ersucht, fig Mittwod ben 27. Mai, Mittags 1 Uhr, in ber Logen-Halle z bersommeln. um unseren verstorbenen Bruder Fi Leonhardt zur Ruhe zu bestatten. Endernis Fraus, Brüsischt. Ernst F. Kemnis, Setretür.

Zodes-Anzeige. Freunden und Besonnten die traurige Rachricht, daß unfere liede Gottin und Mutter Clara Weige, geborene Bormann, im Alter von 26 Jahren heute Morgen und langen und fahrern keiben sauft entschaften ift. Beerdigung am Donnerlag 2 Uhr Rachmittag bom Trauerbause. 225 Seminarn Abe. Um ftilles Beileid bitten die trauernden huterbliedenen Ernft Beige, Catte.

Mabel Belge, Tochter.

Zodes-Angeige.

Fremiden und Bekannten die traurige Nachricht bas das mein geliebter Gatte Wilhelm Feiedrich Dinneforge im Alter von 50 Jahren und 3 Tagen fanft entiglieben ist. Die Weerdigung findet am Mith noch 27. Nach Nachmittags I Uhr. num Aronerhaufe, 149 W. Erie Str., aus fiatt. Die trauernden hinter-9 W. Trie Str., aus fatt. Die trauerhaufe, ebenen Senrietta Ohneforge, Gattin. Richard und Emil, Söhne; Loskie Kogt. Tochter; Okaar Vogt, Schwiegerlohn; Anna und Josephine Ohneforge, Schwiegerlöcher, Anna und Josephine

Zodes:Angeige. hiermit die traurige Radricht, daß unfer lieber Catte und Bater Jacob Priedrich Geonhardt im Aller von 60 Jahren. 4 Monaten und 25 Tagen bente, den B. Mai, geftorben ift. Die Beerdigung findet Mittvoch um I Uhr dom Arauerhaufe, No. 120 Sherman Cir., aus fact. Die trautenden dinterdiebenen

Tobes:Muzeige

Freunden und Bekannten die traurige Radvicht, daß mein geliebter Gatie Johann Peter Nat (gebürtig aus Brüm) im Alter von 68 Jahren sanft im Herm ertschlichen ist. Die Beerdigung sindet am Donnerftag, den 28. Mai. um 1 Uhr Radmittags, vom Trauerhaufe, 752 himman Er., nach der St. Kaulus-Kirche und von de nach dem St. Boulus-Kirche und von de nach dem St. Boulus-Arche fatt. Um stille Theilnahme bitten die trauernden hinterdieben. Eiste der hinterdiebenen. Eistedeth Nat. Lochter, Schwiegerschus, Schwiegerschus, Schwiegerschus, die Schwiegerschus, Schwiegerschus, die Schwäger, dimig

## Platidülsche Upgepaß!

Wie ftahn im Begriff, eene nie Gilbe tau gran-ben, wie hebben all 25 Wittglieder und bei Intritts Pries is blot 50 Cents. Alle Plattbutiden, bet gefunnen fund, fic uns antaufluten, fund erfocht, fic Donnerfiag Abend 8 Uhr in Dechingers Salle Ede Cibbourn Ape. und Paulina Sie, eint ufinden, ober man wend fich an ben Schriewer J. G. Mueller, 462 Southport Abe.

Matung! Alle, bie Billens finb, eine neue Loge bes Deutschen Orbens ber harugari gründen zu helfen, find eingelaben, fich am Sonntag, ben 81. d. D., Radmittags 3 Uhr, in der Balle Ede 12 und Paulina

Achtung!
Die Gollegen der Polamentier-Union werden etincht, uicht in der Union Trümming Co... 199—201
Ban Burer Straße nm Arbeit nachzufragen, da die
Gollegen am Strife Ind.
Bertrammlung Moraen Wkarb & \*\*\*\* immlung Morgen Abend 8 Uhr 120 Wells Str. Das Crecutiv Comite.

Der Fleischer DIONYS NOCKER von hamburg wird ersucht, seinen Auf-enthaltsort ber Deutschen Gesellschaft Chicago, 49 La Galle Str., anzuzeigen.

# Thielmanns familien-garten,

am nordlichen Enbe bon Lincoln Part. Grosses Concert jeden Abend, ausge-Rofenbeders Militar: Rapelle, 40 Mufiter. A. Rofenbeder, Direftor. Sintritt 25 Cts. Man nehme City Limits-Cable Car.

Gine Million bon Chicagos 1,250,000 Sinwohnern follten fich bas große Rundgemalbe ber Niagara : Fälle

und andere practoolle Bilder aufeben an ber Erfe bon 25m Wabash Ave. und Hubbard Court.

Die Bar-Berfteigerung ber fümmtlichen Baierifden Sectionen bes Amerita-

nifchen Bereins bon Coot Co., finbet fatt am Sambing, ben 80. Mai, Radm. 4 Uhr, in

Saloon - Keepers heraus! Die Baar-Berfteigerung won Rege an bir

etenben fit: bas am 14. Junt in Oswalbi Brobe ftattfinbenbe Bienic ber fechs Gubfeite-Loge des Ordens der hermanp-Sohne, findet am 29. Mai, 3 Uhr Nachmittags in Oswalds Grove

Der BLUMEN-STORE

# Aleine Anzeigen.

1 Cent bas Wort the alle Mingelger

Berlangt: Danner und Anaben.

Berlangt: Teamfter, \$20 und Board ben Mou 1523 Clubourn Mot., Ede Roble Ave. Berlangt: Baiter, ber im Saloongefcaft Befchei weiß. 47 La Salle Str., Zennert. Berlangt: Gin junger Mann, der warmen Lun badpariren und etwas Bar tenden kann. Rachzufrage 174—176 Mg. Dibision Str.

Berlangt: Gin Junge, um Gänge ju beforgen und fich fanft nühlich zu machen. Bohn \$2.50. M. Frehtag 156 und 158 5. Abe. Berfaugt: Gin Baufburide. 86 State Str., Bim

Berlangt: Ein Rodmacher. 384 Belben Abe, Edincoln Abe. Berlangt: Ein williger junger Mann von 16 bis 18 jahren fur Dry Goods Store, J. 28. Rinbt, 283

Berlangt: Ein tücktiger Barfreber, muß die Ge-ränte gut versiehen; daselöst 4 weitere Kellner, die gut vedienen können. Rachgulragen Mittwoch. den 27. Nat den gangen Tag im Kathsteller, Halfteb Str., lipbourn und Weed Str. Berlangt: Gin braber, fleißiger Junge in ber Apo-Berlangt: Gin guter farter Junge, ber Erfahrun m Sattlergefcaft bat.

angt: Guter Waiter, unverheirathet, muß eng rechen und fein Geschäft verstehen, im Galoon Ede Mabison und Hastelle, im Galoon Auch ein Porter, welcher voor feiner Arbei

Berlangt: Raufer und Berlaufer jeder Art Gefcaff Schnelle Bertäufe und strifte Reellität zugesich Keine Borcusbezahlung von Gebühren oder Com-sionen verlangt. Syrecht vor No. 106 Kanbolom (s eine Treppe, Zimmer Ro. 1, bei Blaurock & Wagn Berlangt: Ein Junge jum Rathe ausbügeln an Ho-en. 386 Clybourn Abe. bimidos

Berlangt: Painters. F. Burt, 252 R. Afhland Abe Berlangt: 3mei Manner. Guter Bohn. 49 Blue 9

Berlangt: Gin Mann jum Abbugeln an Sofen. bimibo9 Berlangt: Ein fleißiger Mann als Porter. F. Fahrig, 67 Ranbolph Sir. Berlangt: Ein orbentlicher Mann für Rüchenarbeit, ein frifch eingemanberter wird vorgezogen. Bu erfra-gen 2200 Archer Abe., in Apothefe.

Berlangt: Sogleich, erfahrener Grocery-Clert. 901 Otto Str., Late Diew. 6 Berlangt: Gin guter Bartenber. 2311 Bentworth Berlangt: Gin Junge bon 14-15 Jahren mit gu-

ten Schulkennfniffen in einer beutiden Abothete. Gute Gelegenheit, bas Geschäft gründlich zu erlernen. Zu erfragen 1117 Dunning Str. Berlangt: Gin fraftiger Buriche von 15—17 Jahren gur Aushufe im Milchgeschaft, muß auch englisch fore-chen. 102 Gurlen Str. mobis Berlangt: Ein Bügler an Sofen, und ein Junge 475 B. 14. Str. mobimie

Berlangt: Raber an Westen, nach haus zu nehmen 170 Potomac Ave. mobi Berlangt: Gin guter Schneiber für afte und neue Arbeit: 668 M. Indiana Str. mobi2 Berlangt: Schneiber, um bei Maschinen zu arbeiten im Schneiberihop. 519 Blue Island Abe. mobimi Berlangt: Schneiber, Westenmacher, ber auch zu gleich Rode machen kann. Arbeit bei Woche ober Stück 716 Wilwaukee Abe. wobimis

Berlangt: Ginen guten hofenfcneiber. 4848 Afb Berlangt: Ein fiarter Junge von 15 bis 16 Jahren. 10 und Board per Monat. Beständige Arbeit. 198 D. Division Str. Berlangt: Gin fraftiger Junge von 16-17 Jahren achaufragen 223 S. Bater Str.

Berlangt: Bainters und Tabegieger. 1251 R. Salfte Berlangt: Manner und Frauen.

1 Berlangt: Gute Bainters. 447 20. 13. Str. bi-fa

Gebildete herren und Damen mit großer Befannt schaft in Arbeitertreisen können Bertrauensftellunger mit guter Begabtung erhalten. Abreife D. lie Mbembpoft.

# Berlaugt: Frauen und Dadden.

Laben und Gabrifen. Berlangt: Madden jum Bafden und Bugeln. 477 Barrabee Str. bimi2 Berlangt: 2 Mafdinenmäbchen für zweite Arbeit auch einige handmädchen an Spohrbeten. 764 R Boob Str. Berlangt: Madchen, um Belgröde und Robes gi linen. D. Frentag, 156 und 158 5. Abe. Berlangt: Gine Raberin Die Bufenhemben mache ann. 2 Mara Abe., Late Diem. Berfangt: Mähchen, um an hofen zu nähen. Guter Bohn ber Woche ober ber Stück. 455 Bincoln Abe. Berlangt: Mafdinenmadden an Sofen. fprechen bie gange Boche. 441 B. 15. Str. Berlandt: 3wei Rahmadden für Damenfoneiderin. Ubr. 590 Wells Gtr., Frau Ruller. Berlangt: Mafchinen- und hanbmabchen an Shop-toden. 554 Larrabee Str. modimie

Berlangt: Bier gute Finifhfrauen au Gofen. 508 Baftings Str. mobile Berlangt: Mabden an fünftlichen Blumen, Begab lung während ber Lehrzeit, genbte Sande werben bo gezogen. 1488—1490 Milwaufee Abe. mobi Berlangt: Eine tachtige Sandnaberin. Opis. 51 Erpftal Str., nabe R. Roben. Berlangt: Maschinenmädchen an Cloaks, guten Bohn und banernde Arbeit, auch Mädchen zum lernen. 519 Blue Js: and Che. modimis

Bertangt: Finithfranen und Maschinenmädchen an hosen. 386 Clybourn Abe. 23malwe Berlangt: 500 Häflerinnen an Shawls und Jakci-nators-Arbeit wird nach haus gegeben, Arbeit das ganze Jahr. Anitting Worts, 620 W. North Abe., nahe Shober Str.

Berlangt: Mafdinen-Mabden an Shoproden gi naben bei Theo, Roft. 791 R. Galfteb Str., hinten

Bertangt: Ein junges Madden für allgemeine Saus arbeit in einer Familie von zwei. 578 Orchard Str Berlangt: Gin gutes Mabden für allgemeine Dans beit. 490 R. Franklin Str. mobimit Berlaugt: Rindermabden und Aufwarterin. 282 20. 12. Str., Reftdurant. friamobis Berlangt: 100 Mabchen für Bribatfam eants und Boarbinghaufer in dem S ungs-Bureau 752 12. Str. Fran Greb. Berlangt: Köchinnen, Saus-Kolumbia Employment Office, 189 R. Salfteb Str. herrichaften mögen vorfprechen. jamobis

Berlangt: Gin Madden ober Frau für Riche und Bafden. 300 S. Clark Str. mobimi2 Berlangt: 100 ante Madchen für allerlei Arbeit. 2566 lottage Grove Abe. Wi. & Garch, Tel. 8:54. bofriamobil Berlangt: Gin Dienstmadden für allgemeine Danirbeit. 608 Shelfield Abe. Berlangt: Gin gutes beutsches Mabchen für allge neine hansarbeit. 299 G. Dobne Abe. mobi

Berlangt: 50 Mabden. Gute Familiss, gute Bejab-ung, 427 Oft Divifion Sit., Pries. SmaiSm3 Berlangt: Mabden aller Nationalitäten. Frauen verben gute Dientimäden besorgt. "The Saiis-action," 581 R. Clart Str.

Berlangt: Gin Mabden für hausarbeit. 291 Part fie., nabe Beavitt Stk., Weftfeite. mobs

Berlangt: Gute Ruceumabden und Madden für fie hausarbeit. herrichaften werben gut bebient be frau Schlieb, 157 IB: 18. Setz. 20ablimot Berlangt: Ein Michtiges Mabchen für allgemein ansarbeit. 380 Sebgwid Str., 2. Flat. bibofo Bertangt: Gutes Mabchen ober Fran um Ge-chirr zu waschen, 6 Stunden tägliche Arbeit, nicht bountags. 18 nnb. 30 Pacific Abe., Open Board Trade, awijchen 8 und 3 Uhr. Berlangt: Grauen und Dtabam.

rbeit, Kindermädigen und eingewa ir die besten Plähe in den seinsten Har ohn, immer zu haben an der Gül erson, 2837 Wabash Ave.

Berlangt: Gin Mabden für gewöhnliche Daufa 4 Ordarb Str. Derlangt: 200 Mäbchen, beste Nordseite-Familien. 218 Wells Str., Wirs. Apel. Berlangt: Mabden für Dausarbeit in einer nicht rogen Familie. 667% Gebgwid Str., unteres Flat.

Berlangt: Gin Madden für gewöhnliche Sausarbeit. 88 Clubourn Abe. Berlangt: Gin beutides Dabden. 563 2B. Taplot Verlangt: Köchin für Restaurant, muß selbstständi kochen können. Nachzufragen Mittwoch, ben 27. Ma Ede Halfted, Chybourn nub Weed Str. Verlangt: 3mei Madden, eins für die Ruche und eins für gewöhnliche Sausarbeit, im Boardinghaus, 174 E. Ontario Str.

Berlangt: Eine altere alleinstehende Fran Sanshalterin Daushalterin in emer fleinen Jam Gutes Deim. 39 Clifton Ape., Late Biew. Berlangt: Mädchen, 15—16 Jahre alt, um einem Kinde aufzuhaffen und leichte Sausarbeit zu thun. 5757 Dearborn Str. Berlangt: Ein Mädden für gewöhnliche hausarbeit Lohn \$3 die Woche. 188 S. Clarf Str. Dimido: Berlangt: Ein nettes Mabden für allgemeine Daus-arbeit, fleine Familie. 288 Eim Str., 2 Flat. Berlangt: Ein gutes deutsches Madchen für allge meine hausarbeit, muß etwas bom Rochen berfteben, guter Lohn wird bezahlt. 108 Sheffield Ave. bimi?

Berlangt: Gin Madden bon 14-15 Jahren. 545 R. Berlangt: Gine Daushälterin für eine fleineFamilie. 388 G. Rorth Abe., oben. 7 Berlangt: Ein Mäbchen für allgemeine hausarbeit. 2002 Wentworth Abe.

Berlangt: Gin Mabden für Sausarbeit in fleiner Familie, guter Lohn. W Sigel Str. bimi? Berlangt: Ein Mädchen für allgemeine Sausarbeit eine Familie, guter Lohn. We Biffell Str. Berlangt: Ein gutes Dabden für Sausarbeit, guter Lohn wird bezahlt. 330 BB. 12. Str. Dimi? Berfangt: Gin junges Mabden für gewöhnlich bankarbeit in fleiner Familie. Ro. 5335 G. Galftei Str.

Berlangt: Frau ober Madden, um leichte hausar-beit zu thun. 119 La Galle Abe. Berlaugt: Ein junges Madden welches zu hauf foliafen tann, für leichte haubarbeit. 389 M. Divifior Str., 3. Floor. Berlangt: Mädchen für Hausarbeit, guter Lohn Neine Familie. Sübbeutsche vorgezogen. 1094 N Western Abe., nahe Milwaukee Abe. Berlangt: Ein Mädden, um ein Kind aufzuhaffer und bei der Hausarbeit zu helfen. 286 Sedgwid Str. Berlangt: Ein gutes Mabden für gewöhnliche haus-erbeit. Guter Lohn. 3138 Wallace Str. bi- fa2

Berlangt: Dabchen für Sausarbeit. 178 Cleveland Abe., 2. Floor. Berlangt: Gin gutes beutsches Dabchen für allge-meine hausarbeit. Gurtis, 228 C. 22. Str. 7 Berlangt: Gin gutes bentiches Dabden in einer fleinen Samilie. 194 Benrh Gtr. bimi' Berlangt: Ein Mäbchen für gewöhnliche Hausarbeit 703 Milwaufee Ave.

Berlangt: Gin Mabchen für allgemeine Sausarbeit 418 Augusta Str., nabe Robeb. Berlangt: Gin gutes Rinbermadden, guter Lohn Berlangt: Ein Mabden, um Gefdirr zu waschen in iner Restauration. 50 BB. Ranbolph Str. bimis Berlangt: Eine Frau bon 40 45 Jahren als Saus alterin. Rachaufragen 105 Rorth Abe. Berlangt: Ein Mädden für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Ein gutes Madden für gewöhnlich ausarbeit. 199 B. Divifion Str., 2. Flat.

Berlangt: Ein gutes Mabchen für allgemeine Saus-arbeit. 93 Ewing Blace. 9 Berlangt: Gin Madden für allgemeine Dausarbeit 406 Milwautee Abe.

Berlangt: Gute Mabden für Sausarbeit in Stab und Land. Herrichaften werden gut bedient bei & Duste, 448 Dillwaufee Ave. 28mlms Berlangt: Eine Daushalterin bei einem Wittwer mit einem Sohn von 15 Jahren. Gine gute Deimath für die rechte Berlou, barf auch ein Kind haben. 244 Magwell Etx., 1. Floor.

Berlangt: Eine Frau um mit einem Rinde umzu-geben und Hausarbeit zu verrichten. Rachzufragen nach 6 Uhr. 4 Fremont Str.

Berlangt: Rleines Dabchen von 12-15 Jahren bei bausarbeit zu belfen. Rleine Familie. 629-Otto Etr., Late Biem.

Berlangt: Ein ordentliches beutsches Mabchen für leichte Arbeit, frisch eingewandertes wird vorgezogen 2222 Archer Noe. Berlangt: Saushalterin. Radjufragen Abenbs. Berlangt: Ein erste Alasse Madden für zweit Arbeit. Guter Lohn und ftetiger Plat für ein gutei Mädden. 508 Deckborn Str.

Berlangt: Eine alte Dame für leichte Sausarbeit. Berlangt: Madchen für Privat-Jamilien, bober Bohn, 3—6 Dollar Plate frei besorgt, Fran D. Weser, 2251 Indiana Ave. Berlangt: Gin beutiches Dabden für Dausarbeit. fto. 820 48. Str. Berlangt: Gine perfecte Rochin, Cohn 950 ber Monat. 180 Oft Randolph Str. A. Majder. 28milwi

Berlangt: Ein ordentliches Manden für Sausarbin einer fleinen Familie. 95 Ceminary Abe., obe Berlangt: Gin gutes beutsches Mübchen für Rüchen arbeit im Reftaurant. 415 R. Clart Str. mobil

Stellungen fuchen: Manner.

Gefucht: Gin Bader fucht Arbeit un Brob ober Cafes. Abreffe B. 197 ,Abendpoft". 2 Gesucht: Stelle für einen Mann, um Pferd und Abagen zu besorgen. Rann Raution stellen. Abresse 2018 "Abendpost". Gefucht: Ein junger deutscher Mann sucht Stelle als Ingenieur ober Fenermann; gute Zeugniffe. Achreste 213 Lincoln Abe. Gesucht: Ein beständiger Play als Bartenber für einen ber auch gut am Tifch arbeiten tann und feine Arbeit foeut. Abresse F. 149, "Abendvoft". Gefucht: Ein junger Deutscher sucht Stellung, u Baberhanging zu lernen und seinere Paintarbeit. Ab D. 193. Agenturen werden zu abernehmen gesucht. Gelucht: Gin Bader, britte Dand an Brod, fucht Stellung. Rachaufragen 132 Abams Gir. Gelucht: Gin Mann fucht Beschäftigung als Painter ber Paper hanger. Abr. & 170, "Abendpoft." 6 Gesucht: Ein Neihiger junger Mann, 1 Jahr zur Lan ucht Arbeit in irgend einem Geschäft um basselbe au u erlernen. Abr. 152 Rewton Str. 0 Gefucht: Junger Mann fucht Stellung als Lehr-ling in Apothete. Abreffe B. 187 Abendpoft. 12 Gesucht: Ein frisch eingewanderter Butcher fucht Ar rit und hat 3 Jahre im Laben gearbeitet. Mahi urchean holes, 421 Clark Str., Ede Polf, Jimmer 23

Gefucht: Ein junger Mann verheirathet, welcher con leibilftandig Geschaft geführt hat, fucht eine ber-untwortliche Stellung. Abr. U. 161. "Weenbooft." mehimis. Stellungen fuden: Franen.

Gefucht: Ein unlängst eingewanderter Baufdreiner mit Wertzeug, wänfcht fofort Arbeit. U. Ripfe, Wi henry Str., Ede Lafter Str. mobil

Gefucht; En Mabden, bas beutsch und englisch prickt, judt dauernde Beschäftigung in einer lieiner ertvorfamilie auf der Endfeite. Rochaufragen 1716 binte Str., oben. Gelucht: Stelle als erfte Raffe Bufines Lunch-köchin, auch jur Aushilfe bei anbeder Rocherei. 129 Dutario Str., zwei Arepben hoch. Gefucht: Familienwofice wird angenommen. 133 Borlangt: Mabden far Privatfamilien. Plate offen 23 bis 36. Plate frei. Abends offen. Fran Dec. 3509

。共同的建筑

Rauf- und Bertaufs-Mngebote.

Bargains, beinahe neu. Celofen 28. Cissor \$4. Polargainsbett E., fieben Sinde Haufor Set 215. eteganiste Marble Top Shlatjaimmer-Set 28., Preis Al28. Bringt Baar. Rug verkauft werden. 106 W. Rubans Str. 1106 W. 111.

Bu bertaufen: Billig, 2 neue Milch-Rühe, eine Gol-ein-Kuh mit Kalb, wegen Jamilienveranberung dozzufprechen 132 W. Abami Str. 25mailwi vertaufen: Gine bollftandige Barbershoo-Gining, billig. Rindzufragen 158 Milmantes Abe. bi-falt Bu verkaufen: Bollftanbige Cinrichtung für Schub beichaft, sowie Cd-Store zu vermiethen. 365 29. Chi ago Ave.

Bu verkaufen: Billig, frine Butcherfho nebft zwei Pferben und zwei Magen. 1881 R. Salfteb Str. Au bertaufen: Billig, Bonh und Buggh für Fa-tilie. 712 Racine Ave. mobil Cefucht: Bader - Gefchirr ju taufen gefucht. 2258. Bu berkaufen: Ein zweirabriger Danbwagen billig. 156 24. Blace. mobimie Bu bertaufen: Wagen, biffig, \$15. Wm. hehr, 194 Bajaburne Abe. Bu berkaufen: Gin fehr fcnelles Pferb, wier 1900 Pfund. 574 R. Lincoln Str. frfamodi Bu bertaufen: Goweres Gefpann. 1114 R. Oaffet

En verkaufen: Alle Sorten neue und schon ge-rauchte Wagen und Buggies. SI S. Galfted Str. Große Auswahl in. und ausländister Singvögel Jowie alle Sorten Käfige und imdortirter Samen. Alles zu düßigken Preisen. Sountags offen. 104 Blue Island Ave.

Bu bertaufen: Ein gutes Pferb, Geschirr unb Buggt billig zu bertaufen. 965 R. Clart Str. bwi Alle Sorten Rahmaschinen garantirt für fünf Jahre; Preis von \$10 bis \$35. 246 S. Salsted Str., Coutebe-nier & Sperhel.

Bu bertaufen: Große Auswahl bon Saloon-Ginrid zin vertaufet: Eroge Auswahl von Saloon-Eintig kingen, vom Eleganteiten die jum Einlagften, von allen Größen; auch werden folche fedr billig auf Order gemacht. Auch Billiards und Poolitige, neue und alse, lehr billig. Kommt felber in die Jackort oder ichreid Boiltarte und wir werden vorsprechen. Chas. Basson & Son. Ro. 862-870 Allport Str. nade Centre ihre, und 21. Sir.

Zu verkaufen: Gine Masse Showcasel. 110 Sigel Str., Rordseite. 11m33m4

#### Beirathsaefume.

Ein Arbeiter (41) ohne Bermögen sucht Bekanntschaft mit älteren Mädden ober alleinstehenben Wittibe mit etwas Bermögen behuse Vergeirathung. Abressen bertrauensboll unter if. 194 Abendpoll.

Heiraths-Gefuch: Gin Sojähriger Mann mit Ber-mögen wünscht mit einer Dame, die Alood hat, bekannt zu werden. Lötürde auch fosserb vorerit als Haushäl-terin aufgenommen. Abresse M. X. 107 Abendpost. 11 Heirathsgesuch: Ein achtbares beutsches Mäbchen. 23 Jahre alt. wünsch mit einem achtbaren, gebisbeten Mann bekannt zu werben. Briese sind unter N. 146 an die "Noendpost" erbeten. heirathsgesuch. Ein junger Mann wanscht bie Be-kannticast eines arbeitsamen Mabchens zu machen. Abr. E. 175, "Abendpost." Dimts

Eine Wittwe, tinderlos, 32 Jahre, fucht, ba es ihr an Befanntischen fehtt, folde eines älteren Witt-wers, der jein eigenes deim hat, zwecks Berehelichung. Udreffe G. 190 Abendpoft. Deirathsgesuch: Ein junger, gebildeter, bermögen ber Mann, dem es an Damengeseisschaft sehlt, wünsch die Bekanutschaft einer jungen, gebildeten Dame de hufs höterer Berheirathing. Abr. Robert Germann General Delivery, Bost Office Chicago.

#### Berfdiebenes.

Rieibermacherinnen! Jebe Dame wünsch eiegante und passende Aussührung ihres Rieibes, gleichviel ob se einsach ober besteren Genres. Hierzu embriehlt sich Laralbönus, Damenschneiberin, früher Paxis, Weien, Bertin, New York, jeht 20 Rush Str., Chicago, Wertin, New York, jeht 20 Rush Str., Chicago,

Bu bermiethen. Bu bermiethen: Cinige freundliche möblirte Zimmer. 25malwe Berlangt: 3 Boarders. Ro. 12 McReynold Str. abe Afbland Abe. bimibo' Berlangt: 4 anständige Boarders in anständiger katholischen Familie. 637 S. Union Str. bimidos 3wei anftanbige Manner finden gute Boarb. 162 Blue 38land Ave. Bu vermiethen: Schon moblirtes Zimmer, mit Früh-ftud, für zwei herren. 231 Wells Str., oben. Berlangf: Ginige Boarbers finden gute Beimath in 142 2B. 12. Str. bi-la? Ju vermiethen: Ein schnes, geräumiges, möblirtes Frontzimmer mit separatem Eingang, passend für zwei herren, zu mäßigem Breis. 228 Oft Rorth Abe. 130 Obio, nabe Wells Str., icon möblirte Bimmer Berlangt: Roftganger, 460 20. 14. Str., unten. Bu bermiethen: Eine belle, luftige Salle für Unton-Bereine bei Tag und Abends. Billig. 121—123 R. Det-plaines Str.

## Ru miethen gefucht.

Anftundiger junger Deutscher sucht möglichst nabe er Stadt guten Board. Abresse F. 129 "Abendpost". 2 Gefuckt: Ein auftänbiger junger Mann luckt Boart in einer Pribatfamilie, in der Nähe von Mohawt Str. und Korth Ave. Abr. A. 186, "Abendpoft." dimit Gefucht: Ein Mann in mittleren Jahren würscht ein Zimmer bei einer nordbeutschen Dame oder Wittve. nbr. A. 166, "Abendpoft." Bu miethen gesucht: Gin großes Zimmer mit Bad, Bantrh und Zeugelofet. Offerten mit Preisangabe. Gehl, 101 S. Water Str.

Cjarras Inftitut für Aleibermachen, 212 C. halfteb Etr. Damen und Töcher bedommen gründliche Aug-bildung im Juschneiben, Andassen, Dradiren und Anfertigen bon Kleibern, Jackets und Kinder-Carberobe et. Wichtig für Schneiber nich Juschneiber! Erfundlicher Unterricht in der Theorie der herrenschneiberei, drei-monatlicher Eurlus, nach Kierre Rousels weltbe-richuten französlichen Ausdueldelichen ertheilt. F. Bleich. 20 Rush Sir., l Treppe. 26mailw?

Bufchneiben wird gelehrt in und auger bem hauf febr billig. Rieiber werden jugeschnitten und augepaht Frau Duenfing, 1522 Milmautee Abe. 29aplmi

Geschäftstheilhaber. Pariner berlangt: Geltene Gelegenheit. Für ein bestrenommirtes, autzahlenbes herren-Aleibergelcaft virb ein activer Theilhaber mit einem Baarabital von \$4000 sofort gefucht. Acferengen erbeten und gege ben. Räheres ju erfragen bei Blaurod & Wagner 106 Kanbalph Str., Room 1. 28,28,30mal. 3,5jul

Gefucht: 20000 gu 61/4 Procent gegen erfter Rlaffe Sicherheit. Reine Commission. Abr. F. 199 Abend-oft. mobimis 250,000 Andars ju verleiben auf Grundeigenthum 32 und 51/4 Prozent Zinfen. R. Smuth. 620 Rt. Robeltt., gegenüber Wider Park.

### Merztliches.

Erfolgreiche Bebandlung berhrauenkrankheiten. hiadrige Erfahrung. Dr. Abf G. Limmer 20. 113 lbans Str., Ede Clark Bon 12 bis 4; Constags des Abplis Francentransbeiten, dronische und vribase Arant-keiten beider Geschliechter behandelt mit Essolg Dr. Gernauer. 202 W. 21. Str., Edr. Robey. Gentlans driessische Consultation. Im benticen Collegium für Mebirin und Geburishilfe, bis Aodie Sir, an Mid-vonies Me. und Scittenden Sir, werden Kranke je-den Nachmittag von 3 dis 5 Uhr frei dehandelt. Limadul

Dr. Duthinson in feiner Pribat Dispensary, 123 S. Clarf St., gibt brieflich des mindlich freien Rach in allen specifiem Bluts ober Revonstantspelten. Dr. Huthinson Mittel beiten ichnell, danernd und mit geringen Soften. Sovechitunden: 9 Borne, 185 Sithe Lagun. Sonntags 10 bis L. Zimmer 43 & 44. 2611;117

\$50 Belohnung für jeden Fall-von Hautfrünt, eit, grannlirten Augenliedern, Ausschlag oder Schnos-folden, den Gollivers dermit-Salbe nicht hellt. 5de is Schackel. 174 E. Buddjon Str. Imaidad

Grundeigenthum und Saufer.

Practvolle Bauftelleu!

Canfielb auf bem Berge, Bart Ribge, Rotwand Part, Maymoob und Melroje

find bie iconften Barftable bon Chicago, jum Theil nur 1% Deilen von ber Stadtgrenge gelegen. Die Bauftellen find groß, jum Theil 50x150 Guh

Breif bon \$150 unb aufmarts.

Baargahlung nur \$10 bis \$25, ber Reft in monatliden Abzahlungen bon je 45 gu entrichten.

Freie Egenrftonen perben jeben Tag um 10 Ubr bon ber Office aus bernme

ftaltet und jeben Conntag um 1 Uhr vom Wells Stu-Bahnhof ber Northweftern-Bahn auf. - Um weiter Auskunft, Orticafts-Rarten und Jahrbillete wende

man fic an M. Gray.

17 S. Clarf Str. (1. Flur), gegenüber bem Court Donfa Ju berfausen billig: 11/4 Lots (125x371/4) in Parro Noc., nabe Udbison Ave.. Laue Part, in prachtvolles Lage. Cars-Debot in nächter Abb., 8400 bac., Net bei 6 Procent. Raberes bei Robbe, Staad & Fleisger. B. Teaphon.

Bu berkaufen: Sehr billig, 50% Fuß Lot, zwei Hauser. F. Banker, 447 Larrabee Str. 26malwi Bu bertaufen: Ein haus und Bot. Sehr baffend für einen Baderstore. 908 Armitage Abe. 26malios Bu bertaufen: Billig, eine Lot in Groß Part. Nach ufragen 206 Mohawt Str., 1. Floor, hinten. bmibs Bu berkaufen: Eine bildiche Cottage bon & Zimmern und Basement. Billig. Gute Nachbarschaft. Dans in bestem Zustande mit allen Bequemlichteiten. Nas I Blod von Errest Car und Northwestern Depot John Blaher, 401 Groß Abe., Groß Park.

Bu berfausen: Sehr billig, zweistöckiges haus und S Lotten in Wisconsin. Die Stadt das 12,000 Einwob-ner. Sehr leichte Bedingungen. Dies zu vertaufgen gegen Chrcago Properth. Nadynfragen bei 11. Vertin, 200. 4650 Afhland Ave., Sübseite.

Bu verfaufen: Saus mit Store und Lot, ober gu berrenten. Gute Gelegenheit für einen Schuhmacher, weil keiner im Orte ist. 275 Belmont Abe. Abon-bale. Ju verfaufen: Billig; fcone 4-Zimmer inreln Sir., zwifden 44. und 45. Str. war; 710 monatlid. T. 29. Boste.

Bu bertaufen: 7 Zimmer Cottage und Lot, mit Bad. Ede Alley. \$1950. Oalb Baar, Reft Zert. bittig. 1115 Koscor Str., nahe Clark Str. famodimis A. Madjen, Scundeigenthum und Darleben, 1908 Milmanke Abe. Zu berfaufen: Botten auf leichte Ab-gahungen. Preis 275 und aufmärts, Milmainete Ave. und Irving Park.

#### Befdäftsgelegenheiten.

Bu bertaufen: Für \$200 netter Ed-Saloon. Deutsch begend. Abreffe G. 125 "Abendpoft". bibolat Zu berkaufen: Sut eingerichteter Delikatessen, L ub Candy-Store mit Lunch Room. Preis 1238 d. Halfteb Str. Ju berkaufen: Ein gut gelegener Saloon mit dwis Billiards und feiner Sinrichtung. Genfalls ift das gange Sigenthum, Bot Sx 128, mit 2 Saleren, fehr breiswürdig, wenn gleich genommen, zu verkaufen. In erfragen dei Blaurock & Wagner, 106 Kandolloh Sin-Kown I.

Bu bertaufen: Die beste Gelegenheit einen Cigarren. Frincht und Trint-Store für \$250 gu taufen. Rente Billig. Bester Blat für eine ober gwei Francen. 321 Ogben Me.

Bu berlaufen: Saloon, an 14. Str. Rachgufrager 713 BB. 14. Str. Bu bertaufen ober ju bermiethen: Saloon. 515 R. An berkaufen: Ein gutbebenber Saloon, Krankheiti halber. 502 Blue Island Abe. 25malw Bu berkaufen: Schule, Candpe und Cigarren-Store 1300. 138 Bilton Ave.

In vertaufen: Ein Barbier-Gefchaft, 3 Stuble und Babezimmer, billig. 311 E. Division Str. 11 In bertaufen: Gine Morgenzeitungsvoute an ber Subfeite, billig, wenn gleich übernommen. 2000Ment-Bu bertaufen: Gine guigebende Baderet, mit Pferb ind Wagen, Krantheitshalber billig. 153 31. Str. Bu bertaufen: Gin fleines Boardinghaus mit 8 Rimmern. 148 W. Ban Buren Six. 26malus

Bu verlaufen: Billig, ein fleines Boarbinghant, immer. 146 MB. Man Buren Str. 20malto Ju vertaufen billig: Cigarren- und Canboftore, im Gangen ober getheilt. Guterhaltene Showcafes, Spieces, Figus, feine Meerlagaumpfetten, Cigarrenprigen 2c., foll biefe Woche vertauft werben, wegen Aufgabe des Geschäfts. 862 Larrabee Str.

Bu bertaufen: Gutgebenbes Delitateffengefchaft mit Jee Cream Parlor. 174 Rorth Abe. Bu bertaufen: Bader-, Confectionery- und Tabal-Store. 103 Oft North Abe. Bu verkaufen: Eine gutgehende Schreinerei in gu Rachbarschaft. 421 Oft Division Str., nahe Wells.

Bu berfaufen: Gin gutgebenber Grocerie. Batte und Confectionerp-Store. Abreffe: D. 158, 3bent Bu berfaufen ober gegen Chicago Grundsigenthum gu verlaufden: Ein gutgebenber Grocerh-Store an einer haupftrage ber Norbleite. Wegen Adberem wende man fic as Eruft beim, 188 Lafalle Str., Dob-nung Ro. 1782 R. Afhland Abe.

Bu bertaufen: Saloon. Abr. D. 178, "Abendpoft." Bu verkaufen: Billig, Cigarren- und Candy Ston 362 Larrabee Str. modini

\$125 Baar faufen einen schönen Candy- und Wafer store, gegenüber einer Bublic-Schule. Der größi dargain jemals offerirt. Ruch die Altitunas verta erden. Cute Eründe. Anwunt sosort. 818 Karrado Ju berkaufen: Ein guter Meat Market, bilig, in Lafe Biem. Zu erfragen bei Blaurod & Wagner, 190 Kanbolph Str. 25mailwi

Su verfaufen: Fitr 8850, werth \$1700 altes Gro-gligaft. 1 Bferd, 2 Wagen. Her ift ein billiger ür irgend Jemand. Loomis und Haftings. w Ju verfaufen: Große Photograph-Gallexie im Thingag guter Plate, gutes Gelgäft. Alles an dem handi-Ploor. Anger der Druderei auf dem Ihra Ploor. Alles und dem Zien Ploor. Alles rifte Klaffe und gut möbilit. Ein guter plate für Deutsche Burd sein dillig verfauft, da es beraum werden nung. Adr. B. 102 Abendvost.

An verkaufen: Ein gutgebender Barbiershob Arans beiishalber, billig. Raberes bei August Elfer. W Nord Halfteb Str. 22males Bu vertaufen: Gine Mildroute, Umftanbe halben billig. 6718 Mah Str. 22malus

#### Bu berfaufen: Grocery Store gum halben Pre Ede Seine und Armitage Abe. 20ma? Bu verfaufen ober zu bermiethen: Gin Meat Martet 210 Gebgwid Sin. Almalm An verkanfen: 2 Kannen Mild-Route mit Pfer und Wagen. 592 Weft 14. Str. 14m2wi

Berfonliches.

Bu bertaufen: Ein 6 Rannen Milogefchaft., 150 M. 12. Gir.

Wm. Lamberts deutsches Expreh. Geschäft, Sübseite biftige Bebingungen. 3001 Chields Abe. 20malus herr Fr. Dulg and fliga wird gebeten, feine Abreff ugugeben 140 Bebber Gir. Smiruoff. bimt

Alexanders deutsche Sebeimdeltgeit Agentur, 181 M. Radion Str., Sche dal ked, Jimmer 2l. dringt irgend etwas in Arfahran auf prinatum Wege, a B. lucht Berichmundene oder Berlorene. Alle utaangenehmeschestandelte unterluch und Semeite gefammett. Schwinseleien auf Benton gen ausgelphet. Die einzige deutsche Boligeischgeitun in der Stadt. Idder, der in irgend wecke Annanchm lichkeiten bervolchis für, wobse vorhrechen. Gefehliche Kali frei. Offen Countags die Rittag. Ismali Abhne, Aslen, Bourds, Saloons und Kentbills in chieche Shulden aller Art fofort collectiet. An ancie Cedemobile, Capantur. Ciefands-Angelaguseiten Specialität. 78 feith Abe. Limmer 14. Officted bis 8 Ufr. Connings bis 11 Uhr Bormiting Shundle bies ans.

31,00 wird Ihnen auf jebe Mafchine bergitbet. Die biefe Angeige mitbringen, Domofite 225, Rem Gebe. White 212. Stanbard 213, Onuleballs American 210. Singer 28 bis 215 und bundere an bon 45 an in der Domofito-Office, 216 C. Oalfied-



Miles auf einer Seitebie Offerte, bie pon ben Gigenthumern bon Dr. Sage's Catarrh Remeby gemacht wirb. Sie besteht in ber ausgesetten Belohnung \$500 für einen nicht gu heilenben Fall bon Catarrh, wie fclimm ober wie lange bernachläffigt berfelbe auch immer nur fein Bas fie fagen, bas meinen fie auch; find berantwortlich, und bas Angebot ift feit Jahren bereits gemacht worben. Es ift towit Alles auf beiner Seite - bu verfterft beinen Catarrh, ober bu empfängft, falls bu thn behaltft, \$500. Jeboch auch fie find ballftändig gefichert, benn - fie wiffen, baß bu geheilt werben wirft.

Dr. Sage's Remeby erzeugt volltommene und permanente Beilung von dronifdem Rotarrh im Ropfe, wie Tanfende bies begengen tonnen. "Ralt im Ropfe" wird geheilt noch gang geringer Anwendung. Ratarrhalifches Ropfweh wird wie burch Banbertraft lindert und geheilt. Es bertreibt wiberfichen Athem, Berluft ober Abnahme bes Gemad., Geruch- und Behörvermögens, trie fenbe ober ichwache Augen, und auch Gebachtwiffchwäche, falls biefelbe, wie fo banfig, burd bas heftige Auftreten bes Catarrhs erzengt worben ift. Remeby wird in allen Apotheten für 50 Cents bertauft.

### Unreines Blut



menschlichen Suftema im Allgemeinen febe gefährlich. Leiber wirb auf ben Buftanb bes Blutes, meldes ben gangen Rörper ernährt und erhalt, oft gar gu wenig Aufmertfamteit vermandt.

Der lange Winter und verbidt bas Blut, weshalb man and beim Beginn ber marmeren Jahreszeit fo. mube, matt und fieberig fühlt.

Schlechtes Blut verursacht Stropheln, Riechten, Arebs, Dautinden, Geschwüre, Sphilitischen Abenmatismus, Fieber, Schwin-bel, Robtschwerzen n. f. w. MUe biefe Uebelftanbe werben burch ben

Sieben Kräuter Biller-Tropfen

ionell und ficher geheilt. Gie find ein mahres bentiches Dansarzueimittel, welches von bem berühmten thuringiften Argte Brof. Dr. Rlopbach nach langem tief-wiffenschaftlichem Studium icon por 90 Jahren aus rein pflanglichen Beftanbtheilen gufammengejest and mit bem größten Erfolge angewandt

Die Sieben Rrauter-Bitter-Tropfen ichei= ben alle Unreinlichfeiten aus bem Blute, und imar durch den Stuhl, die Haut, und imar durch den Stuhl, die Heren die Reber und die Rieren. Die letzteren Organe werden gründlich gereinigt, gute Berdanung und ein regelmäßiger Stuhligang wird gesichert.
Als Cärfungsmittel sind die Sieben Kräuter Mitter-Franken mundertreffilie.

Bitter-Tropfen unnbertrefflich. Taufenbe geben Beugniß ihrer guten unb ficheren Birtung. 3. B.: peren Birfung. J. B.:
Den Sieben Krünter Bitter-Aropfen berdanke
ich meine jesigs Selundşeit. Drei Jahre lang
litt ich an Adpetitiosafeit und Gelbsicht und
hatte dazu bößartige Selgmäre im Geschät. Die
Kerzts schrieben dies schlechtem Blute zu aber ich
konnte feine Kur finden. All ich aber don den
lieben Kränter Bitter-Arobfen hörte, weiche ich
ichon in meiner heimach fannte, dann filbste ich
sicher, das ich damit furirt werden fannte. Und
logeschaft geschlechten und siehe und schlechen
und sehe io gesund aus, als da ich guerst von
Deutschläsand kam.
Rari Birker.

Eine ausführliche Gebrauchs-Anweifung begleitet jebe Flafche.

Breis in allen Apothefen 50 Cts.

186 S. Clart Str., Chicago, 3ll. Der alte und bemabrte Der alfe und bewährte

Urzt und Wundarzt,

Behandelt noch und fiets mit größter Geschicklichteit u. bestem Erfolg alle aeheime, ner behandelt noch und fiels mit größter Geschiedlichteit u. bestem Ersolg alle geheime, neer volle, dreutsche und private Arantbeiten beiber Geschiechter. Gossultation personie dober dreifich u. bentsper ober vollesse dreifich u. bentsper volle von der dreifich u. bentsper volle von bei der dreifich und geheim. Stunden von 9 bis 6.30, Mittivoch und Sonnabend von 8 bis 8, Spannags von 9 bis 12.

F. D. CLARKE, M. D., Spezial-Ary für Haut. Blut. Geiclechts u. Frauen-Arantheiten. 186 Edb Clart Str., Chicago, JL

DR. DANIS 166 W. Madison St., Chicago, Ill., der große Burgel: und

Rräuter: Spezialift, durirt alle Krantheiten des Blutes, der haut, des Schiens, der Augen und Ohren, des halfes und der Kinge, Katarch, herze und Leder-Beighverden, sowie alle Krantheiten des Kerven-Spitems, Gedächungsindiche und Energielosigteit, Burüdgezogenheit und für empfindlichen, ernsten und harrädigen Leiden werben hiere du dauern geheilt.

Contastation auf brieflichem Wege oder in der Office frei. Schich 10 Cits. in Briefmarten ein, sie ein Gelundheitis Wegweifer. Driicefunden von 9 Uhr Sprinstags die 9 Uhr Abends.

# Dankbarer Patient

(Rein Mrgt tounte ihm belfen)

Privat Klicik und Dispensary, 28 West 11 Str., New York, N. Y.



#### Das Frikche. Enahlung von Gräfin Mt. Repferting.

(22. Fortfebung.)

gaten Ge mi nu man bier, Berr Dajor," fagte er vertraulich, fein Bom merich unwendend, "und wenn be Spaut all webber tommt, benn will id ehm ja

woll ben Beg wifen." Aber Uften nahm ben Beiftanb nicht

"De, laten Ge man. 3d glow, he is von be Urt, be teen Licht feihen will. Un fo will id mi bier im Dunteln gan; ftilling halten, un wenn bei benn tommt un ich nich mit ehm farig werbe, benn raupe id Ge. Aber flapen Ge mi nich in und laten Ge Chr Licht brennen, bat Ge mi of horen. "

"Jawall, herr Mdjor. Benn Se bat glowen . . . . "

"Ja, ja! geben Gie nu man!" Der Major war ungebulbig, allein gu Benn es Jeanne gewesen, mußte fie gurudtehren und bann murbe er fie zwingen, ihm Rebe gu fteben.

Er hatte bereits bas Licht ausges loicht und blieb nun figen, bie Mugen im Duntel immer auf ben Schrant gerichtet. Er rauchte babei, um nicht einguschlafen, obgleich er mahnte, er fei gu letterem auch zu aufgeregt. Aber Stunde um Stunde verrann, und nichts

Munahlich lieg bie Spannung, in ber fich feine Merven befanden, nach, und er begann, bas gange Begebnig als etwas faft Gleichgültiges gu betrachten. Er fragte fich felbit, ob er nicht etwa nur getraumt und fich eingebilbet habe, bie fchreitenbe Geftalt gu jeben? Freis lich, Jeanne war nicht oben in ihrem Rimmer und .... ftand fie ba nicht por ihm? Aber nicht weiß gefleibet, fonbern in ihrem Trauergewand, wie'er fie in ben fetten Tagen immer gefeben hatte, nur mit einem Deffer in ben braunlicen Sanben? ....

"Bas machen Gie in bem Bange?" fragte er.

"Ich besuche nur meine Biege. ""Uber im Dunteln?"

D, ba ichneibe ich Rohl für fie ... Er war eingeschlafen und traumte. Im Berlaufe des Traumes bat er bas Mabchen, ben Schrant zuzuichließen, und fie nahm bas Cheit Solz, bas er ein= mal in ihren Sanden gefehen, und ichlug bas Schloß bamit gu.

Er machte bie Mugen ploglich auf und fab bas meiße Rleib burch ben Spalt bes Schrantes ichimmern . . . Er hatte bie Thur aufgezogen, jeht mar fie wieber beinahe geichloffen .... Gehr ichnell tam er gu voller Befinnung, ftand auf, folid fich an die Thur. Mit einem Briff hatte er biefe mieber geöffnet, mit einem zweiten faßte er bas bahinter= ftehende Beige. Die Geftalt that einen erfridten Schrei und ware in bie Aniee gefunten, hatte er fie nicht ge= halten.

Er rif fie empor und aus bem Schrant. Es war Fleifch und Blut, mas er in ben Sanden hielt; er fühlte es an ben weichen, runden, gitternden Formen, an bem Duft, ber bem vollen Gaar entstromte; es war Jeanne . . . Er wußte es, ehe er Licht gemacht, und hielt fie feft, mahrend er es that.

"Laffen Gie mich boch, "ftammelte fie, ich will Ihnen ja nicht entfliehen." "Bas fuchen Gie bier?" rief er em=

port. "Bo waren Gie?" Sie mar verwirrt, boch nicht fo febr, wie am Tage vorher, als er fie gezwun: gen, bas Bimmer zu verlaffen. Jah faßte er ibre Rechte, Die fie in ben Ralten bes Rleides perftedte. Diejelbe hielt einen Sammer. Das Geräusch bes Ginichla: gens war alfo nicht ertraumt gemefen . .

"Sie werben mir jest fogleich geis gen, wie Gie in ben geheimen Bang tommen," fagte er und jog fie gu bies fem gurild.

"Ich weiß von teinem." Sein Zorn fteigerte fich. Es verbroß ihn ichon, baß er eingeschlafen war, und bas Gebahren bes Madchens reigte ihn

noch mehr. "3d habe bie Dacht, Gie einfperren gu laffen, wenn Gie nicht gefteben. 36 hobe Gie hier herein= und heraus: tommen feben und werbe jest entbeden,

was Gie ba brinnen fuchen." "Sie haben fich getoufcht, " murmelte fie, "ich tam hierher, nur um - um Sie gu retten. Es wirb behauptet, wenn eine Jungfrau fich getraue, um Mitternacht einen Ragel in bas Schloß bes Schrantes ju fclagen, fo banne bas

"Sie find gang mertwürdig beforgt um mid," fpottete er, "und taum jes mand wurbe es glauben, ber es nicht fabe, bag Sie fich Rachts in mein Zimmer magen, nur um mich vor einem Geifte gu fouben . . . . "

Ihr feines Geficht, bas unter bem blag ausgesehen, erglühte unter peinlis

det Röthe. "Co laffen Gie mich boch jest fort,

"Rein! Gie werben juerft geftemieberholte fie. hen! Ihr Rleid ift feucht, ebenso 3hr Baar! Wo haben Sie sich bas geholt? Sie maren im Freien? . . . . Gr berührte einige Fleden an ihrem Rleibe, bas von bidem, weißem Rafchemirftoffe mar. Sie faben aus, als ruhrten fie von feuchter Erbe ber, und ber Ranb geigte einen breiten, fcmupgrauen Saum.

Sie ichwieg eigenfinnig und hielt bie bunteln Bimpern gefentt. Bloblich ftieg er fie non fich und rief, Bitternd vor Born: "Geben Sie. 3ch merbe alles allein erforiden, aber webe Ihnen, wenn

ich Sie Schuldig finde . . . . " Sie benutte ihre Freiheit fofort und eilte aus bem Bimmer. Er aber fchritt gornig eine Beile auf und nieber. Etwa nach fünf Minuten erschien ber Bacht-meister unter ber Thur. "Haben ber Berr Major nach etwas zu befehlen?" "Rommen Sie her und halten Sie

"Kommen Ste her und hatten Ste bas Licht. So — näher hierher! Aha! ba ftedt ber Ragel. Ziehen Sie mal ben heraus..." Sobald ber Wachtmeister ben Befehl ausgeführt hatte, ihnappten ein paar ber Wandbretter zurud und ließen eine gasnende Deffnung feben. Beim Rieber:

halten bes Lichtes zeigten fich ein paar Stufen. Gie führten in einen ummauerten Stollen. Die brei Mittelbretter bes Schrantes bitbeten eine Thur, aber bas Schloß an ihr war entzwei, die Fester in ihm zerbrochen. Jeanne hatte sie allem Anscheine nach zertrümmert und danach den Ragel in das Holz gestrieben, um die Thur wieder zu befestigen. Es tonnte iufolgebeffen nur bann jemand aus bem Gange in bas Innere bes Zimmers bringen, wenn er bie Thur fprengte. Aften ftellte biefen Buftanb

wieber her und ichidte ben Bachtmeifter alsbann gu Bett. Es mar breiviertel auf brei. Alfo über amei Stunden war bas Dabchen fort gemefen. 200 aber? - Es mußte geheime Berbinbung im Dorfe bestehen, Die ficher fehr bofe Blane batte. Sette Jeanne fich wirtlich ihnen entgegen? Aber weshalb bulbete fie bann. bag bie Berichwörer hier im Sause mit ihr vertehrten?

Uften murmelte eine leife Bermun: dung swifden ben Bahnen. Er fühlte ich nicht im Stanbe, Rlarbeit in feine Gebanten ju bringen. Das feltfame Benehmen bes Dabchens verwirrte ihn mehr und mehr, und er ärgerte fich uber fich felbit. Bare jeht eine Anzahl Manner aus bem Schrant getreten, er ware gerade in ber Laune gemefen, fie willtommen gu beigen. Es tam inbef= fen niemand, und er hatte nur mit feinen eignen Gebanten gu tampfen.

Gehr zeitig ließ er feine Leute meden und traf Anordnungen, um bem zu er: wartenden Ueberfall, fobalb er That: fache murbe, erfolgreich gu begegnen. Etwa eine Stunde fpater ließ er fich bei Reanne abermals melben.

Gie mar erft por furzem aufgestanben und fah erfriicht aus, wie nach beruhi= gendem Schlummer.

"Was wollen Gie wieber von mir?" fragte fie, und ihr Gesicht überflog ein rofiger Schimmer, mahrend feine Mugen mit Strenge auf fie blidten.

"Ihnen mittheilen, bag Gie 3hre Sadjen ju paden haben, foweit Gie biefelben mitzunehmen gebenten, ba ich Sie in Zeit einer Stunde von bier fort: bringen merbe. "

Der rofige Schimmer erlofd, und bie bunteln Mugen hoben fich in einem gwi= ichen Trot und Furcht ichwantenden Blide zu ihm. "Bobin?" hauchte fie.

"Bum heten Pjarrer Branniers nach Boiffy. 3d werbe ihn bitten. Gie in madfame But gu nhemen. " "Mit welchem Rechte?" fragte fie wie

porbin: "3d habe Urfache anzunehmen, bag Sie bier tonspiriren. Und ich möchte nicht," fagte er, unwillfurlich felbft ein menig bleicher werbend, genothigt werben, Gie erichiegen gu laffen, weil Gie fich etwa ju beforgt für meine Gicher= heit ermiefen. 3ch tonnte aber hiergu gezwungen werben, falls es mir gelingen follte, bie Berichwörer gu entbeden, bie bier ihr Wefen treiben. "

Gie fentte wie mube bie Stirn.

"Ich werbe gehen!" Er hatte beftigeren Biberftanb ermartet, aber bies munberliche Mabchen überraichte ihn immer. Er fubr fort: Gut, baß Gie fich fügen. In einer Stunde wird ber Bagen vorfahren. 3ch felbit werbe Gie begleiten. "

Der fcone Ropf fant noch tiefer, wie in hilflofer Ergebung, und Aften ging. Bur angegebenen Beit mar fie bereit und betrat bie Schwelle. Bloglich manbte fie fich gurud.

"Bicette!" fagte fie, "wer wird fie pflegen? Colonge wir hier find, wir, " erwi=

berte ber Dajor. "Und nachher? Das Thier hangt fo an mir! Rein, ich tann es nicht verlaffen!"

"3d merbe es Ihnen hinübericiden. wenn ber Berr Pfarrer bamit einversitanden ift," versprach Uften, "noch heute. Aber bitte fteigen Sie jeht ein."

Sie fenfate und blieb boch noch fteben. Dann fragte fie, bas bleiche Weficht bem Begleiter zuwendend: "Fahren mir ohne Bebedung? 3ch meine, reiten Gie allein?"

"Es werben mich einige meiner Leute begleiten, und es ift für mich von Inter= effe, bağ auch Gie bas für nöthig halten. "

Sie antwortete nicht und flieg ein. Das Better war ichlecht. Es reg: nete ein wenig, und ber Major jog, ehe er gu Pferbe ftieg, bas Schubleber vor bem halbgebedten Bägelchen herauf. Die Fahrende tonnte von ber Lanbichaft nichts feben, fie erblidte nur ben Ruden bes pferbelentenben Burichen und bis: weilen feitmarts einen uniformirten

Reiter. Gie beftete bie bunteln Blide por fich und ichlog berber benn je bie Lippen. Aften ritt meift eine Strede voraus und ließ bie Augen feinerseits nur felten gu bem schönen Geficht abschweifen. Dann fiel ihm auf, bag es aussah, als ob bas Madden litte, und er felbft hatte ein Gefühl, als fei bie Fahrt eine harte Prüfung für ihn.

(Fortfetung folgt.)

Hamen,

Denketdann handelt.

Wolff's ACM EBlacking

Billiger ift als jebe andere Bichfe gu trgend welchem Breis, fei es 5 Cents. 10 Cents ober 25 Cents, babon tonnen Sie sich überzeugen, wenn sie einen Schub mit Acme Blading wichsen und den Arbern mit Ihrer beliebte und den Andern mit Ihrer beliebteften Bichie. Bährend Acme Blading
einen Monat durch Schuee und Regen
anshalten wird und wenn der Schuh
beschmutt ist, reingewaschen werden
kann, wird die andere Wichse in nassem Beiter kinner Zag aushalten.
Ihre Schuhe werden besser ausfehn, länger halten und bequence
sein, wenn sie mit Bolff's Acme
Blading gewicht sind.

Eine Menge deutscher Verkäuser sind bereit, Sie zu bedienen

172, 174, 176 STATE STR.

Spezial=Bargain=Derkauf! Kommt früh.

Die größte welche jemals dargeboten ift

für den

halben Preis zu faufen.

300 Calico Wrappers 311 75C,

welche \$1.25 bis \$1.50 werth find. 79c für ein icones Jadet für Rinber von 4-12 Jahren. Befest mit Gold-Rnopfen

und Anchors. Fruherer Breis \$1.50. 100 Berfian Chamls werben morgen für 49c weggegeben.

> \$1.69 für ein rein mollenes Jersey-Jacket

mit einem feibenen Gürtel um ben Rragen. Der Preis mar immer \$3.75.

150 fertige Damen = Rleiber (gang Bolle) \$3.98.

Strumpswaaren und Unterzeng = Departement. Unfer großer 19 Cis. Strumpfe . Bertauf wird am Dienftag und Mittmod fortgefest.

Berfäumt diesen Bertauf nicht.

500 Dugenb |Da-Bommt nen hetten und Kinderstrümpfe, früh und nehmet und einheimifc oufte bis gu 50 Cents, Answahl

für 19 Cents das Paar, ober 3 Baar für, 50 Gid.



100 Dubend herren einsache und Kancy gestreifte importirte franzolitä Batbriggan heinden und Auferhofen, wirklicher Werth \$1.00, bente 50c jedes nab Mittvoch nur ...

Speziell-25 Dukend herren Korsolf und Rew Trunswist "two Thread" Baldriggan hemben und Unterhosen, voll-fammene Waare; regulärer Preis \$1.50; nehmt den Portheil diese Bertauss wahr.

75 jedes

500 Dut, Kinder Gauge und Merino Defts, lange ober furge Armal Sidenbander und jedmuttgladbie; werth bis 3 u 50 ats, Sie geben 11c jede sammtlich sur.

# Ceinen und Domestics.

Eine elegante, volle Größe, weiße Bettbede, Marfeilles Mufter,

55c

Sanggebleichte Tifch- Servietten, reines Leinen, Bertaufspreis

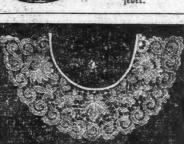
59c bas Dupenb.

Banggebleichtes Duslin, A 1 Qualitat, **5**c

bie Darb. Gute Qualitat Shafer u. Canton Flanelle gu 5C



Werth \$5.00 Morgen für



Kinder - Kragen, und Spipe und Besat, wie oben abgebilbet. 25c Qua-lität. Während dieses Berkaufs gur 9c per Stud.

Talchentücher,



Sicherheitsnabeln, afte Größen, bas Papier gu.... Nabelbücher, ent-haltenb & Bockete Rabeln, buil Buch Shelf Papier, alle Farben, 2 Dugenb JIXOM Blue Seal Bafeline, die Büchse für..... NERVE FOOD Pifo's Cure für Schwindfucht, bie Flasche für. . . XX Pierces Faborite



Orforbs für Damen

und hellen Farben, Ched's und Plaibs, Größen 4-14 Jahre, 5 verichiebene Dufter aur Answahl. Würben billig fein gu \$2.50. Sier ift eine gute Gelegenheit für Mütter, um ihre Rnaben auszuftatten

Tüberen S.35 Lualität-Rnaben ive Gittle Anaben ive Gittle Angige. Größen 4-14 Jahre. in hellen und duntelen Schaftrungen von Ebeck und Plank Willer follten ihre Anaben berbringen und hoon dies fen Angigen auswährlich zu.

Ift dies nicht prachtvoll?

Ein Paar unvollfländige Sorten

von feinen frang, und Dongola Rib Schuben

für Damen, Knöpf= und Schnürichuhe, Beiten A, B und C, in Größe 2 und 8, ver-

fcieben im Berth von 84.00 bis \$8.00. 3bre Auswahl gu

\$2.75 bas

"Sand Turned Strap" Pantoffeln für

Damen. Reine Banber und Schnallen,

Werth bas Doppelte.

ber Sand gemacht, Tuch Top, Batent Tip, jest febr mobern. Richtiger Berth \$3.50. Sie

werden burch biefen Berfauf profitiren. Breis

Imperial Rib Orford Ties für Damen, mit

Imperial Rib Tuch

Damen-Schube, vorne gum Schnuren, überall

ju \$4, unfer Preis nur



# Allen B. Wrisley's Rinder-Wagen. WHITE

SOAP

Absolutely Pure. Full Weight. ASK YOUR GROGER FOR IT.



WASHBURN'S SUPERLATIVE FLOUR WASHBURN CROSBY CO.

EMIL SIMON & CO. Deutiche Buchbruderei, 393 E. DIVISION ST.

THE MCAVOY BREWING CO. echtem Malz Lager: Bier. 2349 South Park Ave., Chicago.



aUnfere 825-Bagen toften überall \$32. Die größte Answahl bon Ainder-Wagen, Rohrftühlen un Rohr-Schankelftühlen findet man in den Chicago Willow & Rattan Works, Ro. 268 C. Salfied Cir. Ro. 268. Works, Re. 208 G. Pather etc.

Bir berfausen Kinderwagen billiger, als ingerde in Sans in Chicago. Als unsere Waaren sind unser in Sans in Chicago. Als unsere Waaren sind unser eigenes In der in Stiffe precht voor und über geugt Euch. Bergest nich die Aummer

BOB South Halstod Str.,

Gde Garrison und Blue Island Ave.

1416-insaliben



CHAS. C. BILLETERS Californias, Miffonris und Ohio - Beine 85 Cts. die Callone 189 O. RANDOLPH STR. bibo[1]S
unb 3011 WENTWORTH AVE

Schiffsfarten von und nach EUROPA Geldfendungen 3 KOPPERL & HUNSBERGER, 52 CLARK STR.

Eine vorzügliche gelegenheit gur Ueberfahrt zwischen Deutschland und Amerika bietet die allbeliebte Baltimore Linie bes Rordbentiden Blond.

Die rühmlichft befannten, neuen und er-probten, 6000 Tons großen Bofibampfer biefer Linie fahren regelmäßig wochentlich amifchen Baltimore und Bremen und nehmen Baffagiere gu fehr billigen Brei-fen. Gute Berpflegung! Größtmöglichfte Sicherheit!. Dolmeticher begleiten bie Gin-wanderer auf ber Reife nach dem Beften. Bis

Enbe 1888 murben mit Lloub-Dampfern 1.885,513 Paffagiere glüdlich über ben Ocean befarbert, gewiß ein gutes Zeugniß für die Beliebtheit biefer Linie. Beitere Anskunft ertheilen: U. Saumach er & Co., General-Agenten, No. 5 Sub Gay Str., Baltimore, Deb 3. Wim. Cfcenburg, General-Agent, Ro. 104 Fifth Ave., Chicago, 3ll.,

Horddeutscher Lloyd Schnellbampfer-Linie und OELRICHS & CO., D. Clauffenius & Co.,

ober beren Bertreter im Julande.

Bett - Sedern

Beneral-Agent für ben Beften.

Chas. Emmerich & Co., 175-181 S. CANAL STR Gite Jadjon Gtz

# Umjug! Keil & Hettich

Uhrmacher u. Juweliere, früher im Mihland Blad,

65 E. Washington Str. umgezogen.

Sprechen Sie por und Sie merden in der altgewohnten reellen Weise bedient werden. amafabibolu

Finangielles.

## 

Dari, wer bei mir Paffageicheine, Cajüte ober Iwischended, nach ober von Dentschland kust. Ich delörden Bassagiere nach und von Hentschaft. Derwein, Musierepen, Motieram, Min kerden, Getetin z. vin Ariv Porf der Patismore. Bassagiere nach Suropa liefere mit Sedat frei an Bord des Dampferk. Wer Freunde oder Berkandte des Aussehe kommen lasse mit Gedat frei an Bord des Dampferk. Wer Freunde der der den der Der Berkandte des Aussehe kommen lasse mit Frederich und ihren deinem Anterest fielden. Det Berkandte in Chicago steil rechtetig gemeidet. Abberes in der Generalösigentur den

ANTON BOENERT 92 La Salle Str. Dollmachise und Erbicaftsfachen in Furopa, Collectionen, Pokausjallungen ze, rompt beforgt. Comntags offen bis 12 Uhr.

hort auf, Rente zu zahlen!

Bir leiben 80 Brogent bes Berthes jum Anfaufe einer Lot ober jum Bau eines Saufes, tofen auch Mortgages ab, und rudgablbar mit \$9.50 per Monat an je \$1000 Anleihe, Binfen inbegriffen.

The North American Savings Ass'n., Commerce Building, vis-a-vis Board of Trade.

Schukverein der Kausbeliker gegen ichlecht gablenbe Miether, 371 Larrabce Str.

Branch Bm. Sievert, 3204 Wentworth Abe. Peter Beber, 528 Milmantee Abe. 614 Macine Abe., Che George Str. Sichere Geldanlagen.

Erfte Supothefen gum Bertauf an Danb. Gelber zu berleihen auf Chicago Grunbeigenthum Bollmachten! Erfingtehung bon Paffage:Scheine bon und nad

Wasmansdorff & Heinemann. 145-147 G. Randolph Str.

\$50,000

u verleihen! gegen gute Sicherheit auf Grunbeigenthum. Rohde, Staab & Fleischer,

Geld zu verleihen an ehrliche Beute, gu niebrigften Binfen, ohne Forb foaffung ober Beröffentlichung, auf Mobeln, Dianos, Pferbe, Wagen, Wirthfdafts- und Laben-Ginrichtungen, Lagerhausicheine und erfter Rlaffe Werthpapier

IF Das einzige deutsche Gefcaft in Diefer Met. UNION LOAN CO., 108 5th Ave.,

Bimmer 2. Swifden Dabifon und Bafbington Str.

Geld zu verleihen in größeren und fleineren Summen auf irgend welche gute Echerbeit, wie Aagerhaussscheine, erfter Staffe Geschäftspapiere nud bewegliches Eigenthum, Grundeigenthum, Opvorfeeten, Gauvereines-Affien, Pferde, Wagerhausschein, Pferde, Wagerhausscheines Geld. Betrag und Verlagungen nach Verlägung wenn gewänsich und Jinsen dem derhauftige Abyadiung wenn gewänsich und Jinsen dem genach verringert. Alle Geschäfte unter Verlägungen verlagenichet. Alle Geschäfte unter Verlägungen verlägenichet. Alle Geschäfte unter Verlägungen verlägenichet. Alle Geschäfte unter Verlägungen verlägenichet Auflichen Gie mich ober dereiben Sie wegen näherer Ausknuft oder werden zu genen jedichen, Spake alle Etz. Zimmer S. Telepbon 1275.

94 Ba Galle Stz. Rimmer 35, Relephon 1275 LIPMAN'S Leih-Office, "Inter Ocean"Cebdube, 99 Madijon Str.; Brival-Gingang. 130 Ocavborn Str., leidt Euch irgend einen Betrag auf alle Werthgegenfände; verfallen Uhren und feinerdiamenten zu verfaulen, billiger als jonft; Baargadiung für altes Goth und Silber; Uhren und Schmusfiaden redarirt; in teiner Berbündung mit soget. Voortgage Gompanies, Seschäfte vertraulich. 1508, biboja, 136

Geld zu verleihen! Auf Chattel und andere Sicherheiten. Chrliche Be-anblung; te ne Deffentlichteit. Sprecht vor bei ber

MUTUAL MORTGAGE & LOAN CO. \$15 bis \$500 geliehen auf Middel, Pianos, Pieche, Kufiden u. i. w. Riebeige Justen, lange Zahlungsfrift. Jede Abachtung auf hod Kapital bernirdert die Juifen. Sprachen Sie dor det JOHN COLLEN, 396 W. 12. Skr., & Edste Jisland Abe.

Geld zu verleihen auf Grundeigenthum jum Banen, ju & Prozent E. MELMS, 1787 Milwaukes Ave.

Darleben auf perfont. Gigenthum.

Gebraudt 3hr Gelb?

den vollen Betrag bes Tarlegens.
Im Falle Ihr einen Reinbetrag auf Möbeln, Biarres ober anderes versantiges Eigenthum irgend melder art ihutben solitet, werden wir benfelben abbezahlen und Euch so lange Frift geben, als ihr würricht.
Wir laften das Eigenthum in Tarne Belde, so das Ihr einer Belde sollten eine Belde sowool als and des Eigenthums hate. Bebenfet bag Ihr zu jeder Leite vermindern Konnt.
Wenn kir Gelden und dadurch die Loften ber Lasleite vermindern fonnt. Wenn Ihr Gelb gebrauchen folltet, fo wird ed gut Eurem Bortheil fein, guerft bei uns vorzulprechen, bevor Ihr eine Anleihe macht.

Chicago Mortgage Boan Co., 86 La Salle Str., erfter Flur über ber Strafe.

\$15.00 bis \$5,000.00. Brandt 3hr Gelb? 3hr tanntel befom men. Um billigften. Um forefiften und ohne bağ 3hr ober Guere Familie beläftigt werbet Wir leiben irgend einen Betrag auf Midd. Pianok. Mafchien, ohne Kuffernung berleiben. Ebenfo auf Lagericheine, Belgwert, Schmudladen. Diamanten, oder irgend ein gutes Bland, zu den billigften Raten und Intercffen. Sa bit es gur fic, wie 3 dt to na und intercffen. Sa bit es gur fic, wie 3 dt to na t und kellt die Zinfengablung ein.

3. P. Walter & Ca. 12m31jll 162 Washington Str. Zimmer 61 und 62.

Rechtsanwälte.

ADOLPH TRAUB, abvotat, === 1218 Tacoma Blog. Madifon und Ra Salle Str.

Goldzier & Rodgers Fledytsanwälte, 6jal Fimmer 39&41 Retropolitan Blod, Chicag R.-M. Gde Ranbelph und La Galle Gin.



